

Ніва

Тыднёвік Беларускага рэспубліканска-культурна-тэатральнага таварыства

№ 19 (1054)

ГОД XXI

9 МАЯ 1976 г.

ЦАНА 60 гр.



БЕЛАРУСКАЯ ПЕСНЯ-76

Хор з Гарадка — пераможца ў катэгорыі сучаснай песні.
Фота Я. Цялушэцкага.

Сядзім на кухні звычайнай вясковай хаты, у якой жывуць Яўгенія і Лявон Юрчукі, гаспадары з вёскі Койлы ў Чыжоўскай гміне. Гаспадыня паказвае фатаграфіі, якія ўжо не адзін раз глядзела цэлая вёска. І цяпер паказвае яна іх, як штосьці надзвычай важнае, каштоўнае. Відаць, што перажывае, хвалюецца...

— А наша мама, — паясняе яе зусім маленькая дачушка, — сфатаграфавалася з панам Геркам. О, тут ё ён Герк, а тут наша мама...

Сапраўды, на вялікай фатаграфіі шматлікая група пераважна маладых людзей, а сярод іх першы сакратар Цэнтральнага Камітэта Польскай аб'яднанай ра-



Яўгенія Юрчук пад памятным здымкам.

ПАМ'ЯТКА НА ўСЁ ЖЫЦЦЕ

бочай партыі, таварыш Эдвард Герэк.

— Вось тут лепш відаць, — падсоўвае яна мне другую фотакартачку, дзе фотарэпарцёр засняў меншую групу членаў дэлегацыі, сярод якой знаходзіцца і Яўгенія Юрчук.

— Гэтыя фатаграфіі, — гаворыць яна, — астануцца на ўсё жыццё каштоўнай памяткай у нашай сям'і.

І яна зноў узіраецца ў твары сваіх сяброў з гэтай фатаграфіі, успамінаючы незабыўныя дні

VII з'езду Польскай аб'яднанай рабочай партыі. Партыйная арганізацыя Беларускага ваяводства даверыла ёй мандат дэлегата на гэты агульнадзяржаўны партыйны форум.

— Якія ўражання асталіся ў вас ад удзелу ў працы VII з'езду нашай партыі? — пытаю яе.

— Цудоўныя! Незабывныя! — усклікае яна. — Гэта, цяжка і расказаць у словах... Уявіце сабе, столькі знакамітацей амаль з усяго свету, столькі выдатных пар-

тыйных дзеячоў, якіх дагэтуль бачыла я выключна на фатаграфіях у газетах і на тэлеэкрані... Можна было падыйсці да іх, падаць руку, пагаварыць... Леаніда Брэжнева, між іншым, бачыла, калі знаёміўся з выстаўкай дасягненняў нашай гаспадаркі... Вось так, як бы рукой падаць, была я побач з ім... А з таварышам Геркам — дык сядзела і гаварыла так, як цяпер з вамі...

— Ну, і якім чалавекам паказаўся вам прадвыдэр нашай партыі?

— Такі, ведаеце, нейкі блізкі, просты, непасрэдны, такі свой чалавек... Падлісваў мандаты, значыць, на памятку... Зараз уфармавалася даўжэзная чарга. Кожны з дэлегатаў хацеў завесці дадому (Працяг на стар. 4)

Гэты голас аднагоўваем з асаблівай прыемнасцю. І не толькі таму, што з'яўляецца ён адгалоскам нашай ніваўскай акцыі, якую 8 год таму назад правялі мы сярод польскіх пісьмемнікаў, урадзёнікаў Беларусі, але, перш за ўсё, з увагі на яго выключнае гучанне. Тадэуш Канвіцкі — выдатны майстар сучаснай польскай прозы — у сваёй апошняй кніжцы* выказвае вялікую любоў да Беларусі. Яна, як лейтматыў, праходзіць праз увесь твор. Мы выбралі толькі найбольш згушчаны ўрывак. Як дакумент нязвычайнай вартасці, друкуем у арыгінале.

pośrodku białego dnia w Warszawie, w Paryżu czy w Manhattanie. Zawdzięczał jej ten przejmujący niepokój, który mnie gąsził gna, choć stoję w miejscu, dokądś gna, dokąd boję się dotrzeć, ale w końcu muszę dotrzeć.

Białoruś, Białoruś, Dlaczego nazywasz się Białoruś, jeśli nie masz w sobie bieli, jeśli bielą twoją są rude rzyska jesienne, jeśli bielą twoją są postawy

bogatego śniegu, jedynego i prawdziwego bogactwa tej ziemi.

Po jakimś ja w dzieciństwie mówiłem? Czy „po prostemu”, czy „po miastowemu”? Czy więcej słów, bajek, pieśni słyszałem białoruskich, czy polskich? Ile razy i kiedy przekraczałem tę niedostrzegalną granicę między białoruskością i polskością? Nie wrył się w ludzką pamięć,

TADEUSZ KONWICKI

Моје oczy są pełne Białorusi

Kilka lat temu zwrócił się do mnie z ankietowymi pytaniami białoruski periodyk „Niwa” wychodzący w Białymstoku. Bez złej intencji, z całą dobrą wolą, ale z niewiarygodnej gnuśności nie odpowiedziałem na te pytania. Ucieszyłem się tą ankietą, bardzo mi ona konweniowała, szykowałem papier i pióro, zbierałem się tydzień i drugi, lecz w końcu nic nie napisałem. A pytania brzmiały, o ile dobrze pamiętam: jaki wpływ na moje pisanie wywarła Białoruś i co zawdzięczam Białorusi.

No i teraz nagle pośrodku zimy, dziwnej zimy przemieszanej z wiosną albo

z jesienią, zimy złej dla starych i dla sercowców, zimy-chatury, zimy-braku, zimy-odrzuć eksportowego, teraz raptem zachciało mi się odpowiedzieć na tę ankietę, o której już pewnie zapomnieli nawet jej organizatorzy.

Co zawdzięczam Białorusi? Zawdzięczam jej to, że do dziś nie umiem dobrze pisać po polsku, że na zawsze zbakierowała mi ucho, że swoją melodyką zagłuszyła tę piastowską, sandomierską czy kielecką intonację, której uczę się, uczę się i nigdy się już nie nauczę. Zawdzięczam jej ową nostalgię, która mnie chwytła za resztki włosów

szarego płótna wyłożone na słońcu, jeśli bielą twoją jest gorący pot umęczonych ludzi. Powinnaś się nazywać Dobrość, powinnaś się nazywać Dobrą Ziemią Dobrych Ludzi.

Moje oczy są pełne Białorusi. Patrzę na Prowansję i widzę pagórki spod Ozmiany. Patrzę na Dunaj i widzę Niemen, widzę zamglony tagodnym smutkiem drugi brzeg Niemna. Patrzę na autostradę w Los Angeles i widzę sanne pod Gudogajami, słyszę łomot pacyn śniegu, czuję ostry zapach końskiego potu, przeczuwam czerwone okienko samotnej chaty pod pagórem

Białorusi. Nie odbierałaś innym wolności, nie rabowałaś cudzej ziemi, nie mordowałaś ludzi z sąsiedzkiej miłości. Miałaś dla obcych szacunek i gościnny kołacz, miałaś dla rabusiów ostatnią krowę, i ostatnią kromkę żytniego chleba ze znakiem krzyża, miałaś dla nieszczęśliwych krwawiące serce i biedne nie pieszczone życie do oddania. Dlatego mało kto ciebie pamięta.

Mnie też pod koniec wojny uratowano życie w białoruskim domu. Prości ludzie, nie młodzi i nie starzy, zwykli (Працяг на стар. 2)

ПРАЗ
ТЫДЗЕНЬ
У „Ніве”

Аб патрэбе навуковай дзейнасці
● Дуброва ● Аўгустова (на Бельшычце) ● „Мінск-32” ● Аб зменах клімату ● Нашы дырыжоры ● Аляксандра Бергман ● Варшаўскі вечар „белавежцаў” ● Бельскі пчалар ● Весткі з Лукі, Паўночнага Вострава, Дубін, Канюк, Трасцянікі, Агароднік ● Калі сніцца грыбы ў лесе ● Песня „Staruszek świat”.

Н

а працягу дваццаці год існавання БГКТ прыкметна змяніліся ўмовы яго дзейнасці. Раней пачатковыя школы былі перапоўнены дзецьмі, вёскі — моладдзю. Усе яны чакалі культурна-асветных мерапрыемстваў, а найчасцей самі іх арганізавалі. За імі ішлі дарослыя, а нават старэчы. Мы заўсёды падкрэслівалі, што база нашай дзейнасці — гэта вёска. Зараз трэба дадаць — і горад, а калі ўжо вёска, дык — і моладзь сярэдніх і вышэйшых школ. У міжчасе змяніўся і далей змяняецца на некарысць працы БГКТ узростава склад насельніцтва. Яно проста старэе, а, як вядома, перманентнае старэнне — гэта павольнае адміранне. Нецкавы гэта працэс, яго зрадзіла празмерная міграцыя ў гарады. Так склаліся гістарычныя ўмовы, што мясцовае беларускае насельніцтва ўпершыню ў гады народнай улады атрымала магчымасць выхаду з перанаселеных вёсак. Найбольш рэвалюцыйныя адзінкі адразу пасля вызвалення пайшлі будаваць народную ўладу, а за імі, пачынаючы неўдзельна з пяцідзесятых гадоў, стала адыходзіць і працаздольная вясковая мо-

VIII З'ЕЗД
БГКТ

БАНК
ДУМАК

ДЭМАГРАФІЧНЫЯ

ПРАЦЭСЫ

i

БГКТ

ладзь. Працэс гэты нарастаў з кожным годам. За дзесяцігоддзе 1960-1970 г.г. у вёсках былых Бельскага, Беларускага, Гайнаўскага, Дуброўскага, Сакольскага і Сяміціцкага паветаў аднаставаны ўбытак каля 22 тысяч асоб, нават пасля далічэння нізкага натуральнага прыросту. Увогуле, характэрнай дэмаграфічнай рысай для спамянутых па-

ветаў стаў надта малы натуральны прырост насельніцтва і адмоўнае міграцыйнае сальда.

Рэгіянальныя статыстыкі ствараюць магчымасць правесці аналіз гэтых працэсаў. З яго вынікае, што далей вясковае насельніцтва будзе старэць, а яго лік паменшыцца. З гэтымі фактамі трэба будзе ўсё больш лічыцца ў дзейнасці БГКТ. Людзі пажылыя могуць быць удзячнымі кансументамі культуры, пры добрай арганізацыі яны прыдуць на фільм, фестываль, купяць беларускі календар (калі ён будзе іх цікавіць!), але не будуць, з невялікімі выключэннямі (Гарадок, Вельск, Белавежа), стваральнікамі культуры. Праўдападобна, у бліжэйшыя гады нельга будзе лічыцца на павелічэнне ліку вясковых аматарскіх калектываў, членаў БГКТ, ці нават на развіццё грамадскіх чыноў, а можна лічыць на ўдзяныя сустрэчы з праўнікамі, сацыябеспячэнцамі ці гісторыкамі.

Трэба было б, бадай, падумаць над новымі формамі працы з настаўнікамі і вучнямі, а таксама з гарадской беларускай інтэлігенцыяй і рабочымі — выхадцамі з вёсак.

(Працяг на стар. 4)

МОЈЕ ОЧЫ СЯ ПЕЛНЕ БІАЛОРУСІ

(Працяг са стар. 1)

хлопці сцэрнілі ад цяжкай працы, на пэўна анафэбачы, калі ідзе о пісьменнасці, і професоры, калі ідзе о знаёмасці, псіхалогіі і лёсавых чыловічых, ці прося людзі ўратаваць мяне, восемнастага, жыццё, падаравалі на зле і добрае тэ ўсё гэтыя гады, калі з моццю спытаў за сябе. Учорнілі мяне можа толькі перад смерцю, а можа перад вельмі доўгай вэгецэяй, перад такім варыянтам лёсу, о каторым зэ згоў місьля ў безсenne ноче. І болейні жаўне, зэ не могу описат тэго кроткіёго інцыденту, кторэ былі чудотворцамі.

Кіды прыпомне біялорускіе сьлово, кіды завіеяе вятр з пачнонэго ўсходу, кіды зобачэ пачіненнэ ко-шчэ зэ смутным хафтам, кіды ўслы-шэ крэк бёлу без скаргі, заўсэ уде-рзэ мі жыўнэ сэрце, заўсэ выскочы скэдс іагодна тэскнота, заўсэ под-плыне рэптовнэ хлёд неокрэслонэх вурзтёв сумнннн, пачуцце ўспётвн-ны і заўстэдннн.

Біаіорусі, Біаіорусі шарознелона з о-гронным ннбем над пловэ гловэ, за добра, за іагодна, за шлэхетна јестэ на насэе часы.

*) Тадеуш Конвіцкі: Календарз і клер-сыдра, Чытнннк 1976, с. 392, 40 зл.

ХРОНІКА

■ У Райках гурток БГКТ сваім стар-шынёю выбрэў Зою Філімонюк, сакра-таром — Славаміра Семанюка і скар-бнікам Крыстыну Крынскую.

■ У Піліпках гурток БГКТ ўзначаліа Зінаіда Флёрка, сакратаром з'яўляецца Лідзія Панасюк, а скарбнікам — Лідзія Герасімоук.

■ Стыкоўскі гурток БГКТ у новае праўленне выбрэў: Валянціну Шчу-жэўскую — старшынёю, Эльжбету Ва-вульскую — сакратаром, і Крыстыну Краўчук — скарбнікам. Дэлеатам на з'езд БГКТ выбраны Іван Шчужэўскі.

■ Гарадскі гурток БГКТ у Бельску па-сла абмэркаў далейшай дзейнасці вы-браў новае праўленне ў складзе: Аляк-сей Карпюк — старшыня, Васіль Анты-шук — намеснік старшыні, Антаніна Куна — сакратар, Анна Лазовік — скарбнік, Язэп Альшэўскі, Валянціна Андрэюк і Янка Томчык — члены праўлення. Дэлеатамі на VIII з'езд БГКТ выбраны: Валянціна Андрэюк, Васіль Антышук, Аляксей Карпюк, Сяр-гей Лукашук, Уладзімір Рэўскі і Сця-пан Трафімоук.

■ Нядаўна адбыліся справядачна-вы-барныя сходы ў Дарожках і Войшках, у гміне Юхновец. У Дарожках у склад новага праўлення ўвайшлі: Ірэна Мі-хальчук — старшыня, Тэрэса Чарэмчук — сакратар і Язэп Свірыдзюк — скарб-нік, а ў Войшках старшынёй гуртка ця-пер з'яўляецца Валянціна Гурба, сак-ратаром — Валянціна Сяргенюк і скарбнікам — Марыя Болтрык. Дэлеа-там выбраны Іван Васілеўскі.

■ Гурткі БГКТ у Райску і Плёцічах, што ў гміне Храбалы, на сваіх справа-здачна-выбарных сходах, абмэркаваў-шы далейшыя напрамкі дзейнасці, вы-браві новыя праўленні. У Райску: Ва-рвара Ляшчынская — старшыня, Аліна Семанюк — сакратар, Юрка Дамброўскі — скарбнік; у Плёцічах старшыня гуртка — Валянціна Васілюк, сакратар — Мікалай Папалаўскі і скарбнік — Яў-генія Сцепанюк.

■ Нядаўна ў Дубраўках, што ў Ва-сілёўскай гміне, адбыўся арганіза-цыйны сход гуртка з удзелам старшы-ні ГП Міколы Самоціка. На самым пачатку было выбрана праўленне гур-тка ў складзе: Галіна Юрочык — стар-шыня, Ядвіга Вільчэўская — сакратар, Аляксандр Юрочык — скарбнік, Ва-лянціна Савіцкі і Аляксандра Завад-ская — члены. Адначасова выбраны быў дэлеат на з'езд БГКТ. З'яўляец-ца ім мясцовы дзеяч з Васілёўка — Хведар Садоўскі. Старшыня ГП раска-заў прысутным аб працы Беларускага таварыства і ўручыў прысутным член-скія білеты нашай арганізацыі. Затым 16-асабовы гурток абмэркаваў і прыняў план працы да канца бягучага года.

■ Гурток БГКТ у горадзе Саколка аб-мэркаваў працу гуртка і прыступіў да выбараў. У новае праўленне ўвайшлі: Аляксандр Юргель — старшыня, Ула-дзімір Анісько — сакратар, Ірэна Ан-драцкая — скарбнік, Кастусь Мацько і Аляксандр Рафаловіч — члены. Аляк-сандр Рафаловіч выбраны дэлеатам на VIII з'езд БГКТ

(мх)

„Ніва“ 9 мая 1976 г.
№ 19 (1054) 2 стар.



ПОМНИКИ ЖЫМЛІ БЕЛАРУСКАЙ

Помнік загінуўшым аднавяскоўцам у калгасе імя Горкага Бераставіцкага ра-ёна Гродзенскай вобласці.

НА СТАРОНКАХ БЕЛАРУСКАЙ САВЕЦКАЙ ЭНЦЫКЛАПЕДЫ

На Беласточчыне міжваеннае дваццацігоддзе было перы-ядам бурлівай барацьбы працоўных супраць бур-жазнага ладу і звесткі пра самыя аскравыя ста-ронкі і постаці гэтага зма-гання знаходзім у БелСЭ.

Традыцыйная барацьба працоўных Бела-сточчыны супраць прыгнёту і эксплуатацыі вырасталі з дзейнасці на яе тэ-рыторыі арганізацыі Сацыял-дэмакра-тыі Каралеўства польскага і Літвы (т. 9, с. 382-3) і Гродзенскай арганізацыі РСДРП (т. IV, с. 11-2), якія не спынілі сваёй дзейнасці і ў часе захопу гэтай тэрыторыі кайзераўскай Германіяй у 1915-1918 г.г. Калі ў кастрычніку 1918 г. паўстала Камуністычная партыя Літвы і Заходняй Беларусі (т. V с. 342), як частка Рускай камуністычнай партыі (бальшавікоў), на чале якой быў У. І. Ленін, тады яна ўзначаліла рэвалюцый-ны рух на гэтай тэрыторыі. Тут такса-ма дзейнічала Камуністычная партыя Польшчы (т. V, с. 342). Усё гэта і скла-ла адну з прадпасаляк таго, што 30 лі-пеня 1920 г. у вызваленым Чырвонай Арміяй Беластоку паўстае Польскі рэ-валюцыйны камітэт (т. VIII, с. 502). У

дэпутатаў. У 1918 г. камандзір узвода Курскага партызанскага атрада... 3 28 мая 1919 г. на партыйнай рабоце ў Бе-ластоку. У чэрвені 1919 г. пры пераходзе пераз фронт арыштаваны польскай дэ-фензай у Ваўкавыску, пасля вызва-лення на падпольнай рабоце ў тыле ін-тэрвентаў... Адзін з заснавальнікаў а-рганізацыі кампартыі Польшчы ў Бе-ластоку, Міхаловэ, Крынках, Гродне, Ваўкавыску і інш. 3 красавіка 1920 г. у Мінску, дзеяч Камуністычнай партыі (бальшавікоў) Літвы і Беларусі. Загі-нуў у студзені 1921 г.

У кастрычніку 1923 г. на Першай кан-ферэнцыі КПЗБ (т. VIII, с. 403), якая адбылася нелегальна ў Вільні, дзевяць дэлегатаў Беластоцкага, Брэсцкага і Ві-ленскага акруговых камітэтаў Камуні-стычнай рабочай партыі Польшчы ад 528 членаў партыі стварылі Камуні-стычную партыю Заходняй Беларусі (т. V, с. 333-7). З таго часу КПЗБ была кі-руючай сілай рэвалюцыйнага і прагрэ-сіўнага руху рабочых і сялян на Бела-сточчыне. Яна ўзначальвала, між ін-шым, рэвалюцыйны выступленні бе-ластоцкіх тэкстыльчыкаў у 1932 і 1933 г.г. рабочых дрэвапрацоўчай прамысло-васці і лесараспрацовак Белаежскай

МІЖВАЕННАЕ ДВАЦЦАЦІГОДДЗЕ НА БЕЛАСТОЧЧЫНЕ

яго склад уваходзілі польскія камуні-сты: Ю. Мархлеўскі (старшыня), Ф. Дзяржынскі, Ф. Кон, Э. Прухняк, Ю. Уншліхт. „Польскі рэвалюцыйны камі-тэт нацыяналізаваў прамысловасць, канфіскаваў буйную зямельную ўла-насць, арганізаваў народную міліцыю, пачаў ствараць органы рэвалюцыйнай улады на мясцах, фарміраваць Поль-скую Чырвоную Армію. Выдаваў газе-ту „Goniec Szwedzki“. Пасля адступлен-ня Чырвонай Арміі спыніў дзейнасць. Аднак барацьба не спынілася. Працоў-ныя не мірыліся з рэстаўрацыяй улады капіталістаў і памешчыкаў. Па ўсёй Заходняй Беларусі пачалі ўзнікаць пар-тызанскія атрады. Адно з партызанскіх злучэнняў дзейнічала ў раёне Белаеж-скай пущы (т. VIII, с. 276), на яго ча-ле стаў атаман Г. Шыманюк. Гэтае злучэнне падпарадкоўвалася Галоўнаму штабу беларускіх партызан (т. III, с. 312), які кіраваў у 1921-2 г.г. партызан-скімі атрадамі і групамі ў Лідскім, Гро-дзенскім, Бельскім і Ваўкавыскім паве-тах. Яго базай была Белаежская пуш-ча. „Партызаны палілі панскія маёнткі, грамілі дзяржаўныя ўстановы, паліцэй-скія гарнізоны, змагаўся з карнымі а-традамі і экспедыцыямі“. Штаб выдаваў на беларускай мове падпольны часопіс „Беларускі партызан“ (т. II, с. 243). У гэтым жа часе Беластоцкая арганізацыя камуністычнай рабочай партыі Польшчы выдавала ў Гродне ў 1922 г. на беларускай мове газету „Вясковы пра-летары“ (т. III, с. 274), у якой „піса-ла пра нацыянальны прыгнёт, цяжкае становішча працоўных у Заходняй Бе-ларусі, патрабавала нацыянальнай сва-боды, канфіскацыі памешчыцкіх за-мель“. У гэты перыяд дзейнічае тут Юзаф Крваўніцкі (т. VI, с. 112), які на-радзіўся ў 1889 г. у мястэчку Міхало-ва каля Беластока. Быў ён „у 1913 г. за рэвалюцыйную дзейнасць арыштаваны і высланы ў Аронбургскую губерню. 3 1917 г. у Чырвонай гвардыі, старшыня Курскага губернскага Савета рабочых

пущы і інш. Беластоцкі акруговы ка-мітэт КПЗБ нелегальна выдаваў газету „Wólkniarz Białostocki“, а Белаежскі райком КПЗБ — „Лесаруб у барацьбе“.

Пад кіраўніцтвам КПЗБ узнік у сту-дзені 1924 г. Камуністычны саюз мола-дзі Заходняй Беларусі (т. V, с. 356-8), які разгортваў шырокую дзейнасць ся-род моладзі Беластоцчыны.

У шэрагах КСМЗБ і КПЗБ на Бела-сточчыне фармавалася асабовасць Сяр-гея Прыгтыцкага (т. VIII, с. 608-9), які быў родам з вёскі Гаркавічы на Са-кольшчыне. Абаяльная постаць і сама-адданая дзейнасць, яго як рэвалюцыйна-ра, а затым выдатнага партыйнага і дзяржаўнага дзеяча БССР шырока вядома на Беластоцчыне. Тут таксама працавалі ў падполлі такія выдатныя дзеячы камуністычнага руху, як Міка-лай Арэха (т. I, с. 498), Сяргей Анісаў (т. I, с. 345-6), Іван Малец (т. VI, с. 581), Вера Харужая (т. XI, с. 30-1), Софія Панкова (т. VIII, с. 81) і шэраг іншых. Санацыйныя ўлады жорстка распра-ўляліся з камуністамі і прагрэсіўнымі дзеячамі на славытых працэсах 35-і, 45-і і 133-х, якія праходзілі ў Беласто-ку (т. VIII, с. 574-5).

Шырокую дзейнасць на Беластоцч-не разгортвала Беларуска-сялянская рабочая Грамада (т. II, с. 232), а сярод яе выдатных дзеячоў і паслоў у та-гачасны сейм быў Павел Валашын (т. II, с. 579), які паходзіў з вёскі Гаркавічы, што на Сакольшчыне.

Актыўна дзейнічалі таксама гурткі Таварыства Беларускай школы (т. X, с. 192) — культурна-асветная арганіза-цыя працоўных Заходняй Беларусі. Ся-род яе дзеячоў тут найбольш вядомым быў Піліп Кізеўіч — член ГП ТБШ.

Гэта толькі ў вельмі скарачонай фор-ме прыгаданні падзеі і людзі рэвалю-цыйнай барацьбы працоўных Бела-сточчыны ў міжваеннае дваццацігоддзе, якія знаходзім у БелСЭ.

І. Снярэкі

ТЕЛЕВИЗИЯ & ВАРШАВА

Субота 8.V. 6.00 Tech. Rol. Wskaz. met. 6.30 Mat. 7.30 Upr. rośl. 9.00 Dla szkół (kl. VIII) Nauka o czł. Sprawy 15-lat. 9.30 Red. Szk. zap. 9.40 Pr. I prop. 9.55 Pr. dnia. 10.00 Dla szkół (kl. I-III) Czerwone, żółte, ziel. 10.10 Utwory dla moich przyjaciół. JOZEF PRUTKOWSKI. 11.00 Drogi do ojczyzny — film dok. 12.45 STUDIO-2. 12.55 Miedzynar. Wiosna Estr. cz. I. 13.10 „Sukcesy” — film dok. 13.55 Duet Kubański. 13.55 Kino Amat. 14.25 Adel i Franciszka opowieść o wojennej miłości — film. 15.15 Miedzynar. Wios. Estr. cz. II. 15.35 Sport, balet i pios. 15.55 Ludzie, którzy tworzą fakty. 16.50 Co o tym myślicie. 17.35 Moja Polska. 18.05 Miedzynar. Wios. Estr. cz. II. 18.35 Spektakl prawdy — film dok. 19.00 Uczymy się polskiego. 19.10 Wyst. Amb. Czech. 19.20 Dobr. 19.30 Mo-nitor. 20.20 Spotk. z A. Bardim. 21.25 O 6-ej wieczorem po wojnie — film fab. radz. 23.25 Właśnie leci kabarecik. 23.35 Przyjaciółki — film fab. wł.

Niedziela 9.V. 6.05 Tech. Rol. Mat. 6.35 Upr. rośl. 7.05 Kurs Rol. 7.40 Przyp. radz. 7.50 Now. w domu i zagr. 8.15 Bieg po zdr. 8.30 Pr. dnia. 8.35 Sport. 8.40 Antena. 9.00 TELEANEK. 10.20 Postrach mórz — film fab. wł-fr. 11.55 Odprawa Wart przed Grobem Niezn. Żołn. 12.40 Dzień. 13.00 Wiosna w Tatrach. 13.30 Dla dzieci. 14.05 Co kto lubi. 15.05 Los. Duż. Lot. 15.20 Refl. ob. 15.35 Zamek — film dok. 16.10 Wyścig Po-koju. 17.40 Zwycięstwo — film fab. pol. 19.15 Wieczor. 19.30 Dzień. 20.20 Bajka dla dor. 20.30 Bractwo Wilków — film ser. fr. 21.25 Spotkanie z gwiazdą. 22.25 Sport.

Poniedziałek 10.V. 12.40 Tech. Rol. J. pol. 13.15 Mat. 13.50 Politech. Kurs przeg. Fiz. 14.25 Mat. 15.00 Dla harcerzy. 15.20 NURT. 15.50 Pr. dnia. 15.55 Dzień. 16.05 Wyścig Pokoju. 17.05 Obiektyw. 17.20 Dla dzieci. 18.00 Przed potopem. 18.15 Strzelec wyborowy — film bulg. 19.00 Mam po-mysł. 19.20 Dobr. 19.30 Dzień. 20.15 Sport. 20.35 Teatr TV: H. Ibsen Dzika kaczka. 22.35 Dzień. 22.50 Śpiewa N. Urbankova.

Wtorek 11.V. 6.00 Tech. Rol. J. pol. 6.30 Mat. 9.05 Bractwo Wilków — film ser. fr. 10.00 Dla szkół (kl. I-III) Czerwone, żółte, ziel. 11.05 (kl. VII-VIII) Wych. plast. 13.45 Tech. Rol. Fiz. 14.25 Bot. 15.00 Pr. dla harc. 15.30 Na wielkim i ma-łym ekr. 15.50 Pr. dnia. 15.55 Dzień. 16.05 Wyścig Pokoju. 17.05 Obiektyw. 17.25 XYZ cz. II. 17.55 Stud. Tel. Mł. 18.45 Polskie dania eksportowe — rep. 19.10 Przyp. radz. 19.20 Dobr. 19.30 Dzień. 20.00 P. nożna: Szwajcaria-Polska. 21.45 Bunt — film ser. ang. 22.30 Interst. 23.15 Dzień.

Środa 12.V. 6.00 Tech. Rol. Fiz. 6.30 Bot. 8.15 Bunt — film ser. ang. 9.00 Dla szkół (kl. VII) Chem. Sole. 10.00 Fiz. Drgania i fale. 11.05 Hist. Konkurs hist. 12.10 Tech. Rol. J. pol. 12.45 Mat. 13.20 Politech. Kurs przeg. Fiz. cz. III i IV. 14.25 NURT. 15.00 Dla harcerzy. 15.30 Pr. dnia. 15.35 Dzień. 15.45 Obiektyw. 16.05 Wyścig Pokoju. 17.05 Los. Mat. Lot. 17.15 Dla dzieci. 17.45 Odgłosy wiosny. 18.15 Spotk. z Temidą. 18.50 Szukamy nie tylko my. 19.20 Dobr. 19.30 Dzień. 20.15 P. nożna. Bayern Monachium-St. Etienne. 22.00 Szalona noc tchórze — film fab. wł. 23.35 Dzień.

Czwartek 13.V. 6.00 Tech. Rol. J. pol. 6.30 Mat. 7.25 Dziesiąty krok — film fab. radz. 9.00 Dla szkół (kl. VIII i I lic.) Przyp. obr. 10.00 (kl. VI) Hist. W Szkole Ryc. 12.00 (kl. VIII) J. pol. Wł. Broniewski. 12.30 Czyżby 15-letków. 13.05 Tech. Rol. Chem. 13.40 Hod. zwierz. 14.15 Mat. w szk. 15.00 Dla harcerzy. 16.25 Pr. dnia. 16.30 Dzień. 16.40 Obiektyw. 17.00 Ekran z brat. 18.15 Poligon. 18.40 Anat. sukcesu. 19.20 Dobr. 19.30 Dzień. 20.15 Sport. 20.35 Przyp. radz. 20.40 Teatr Sens. Antoni Marczewski. Straż o świcie. 21.40 Pegaz. 22.25 Dzień. 22.40 Rec. U. Sipiński.

Piątek 14.V. 6.00 Tech. Rol. Chem. 6.30 Hod. zwierz. 7.40 Pustka — film fab. wec. 9.00 Dla szkół (kl. V) Geogr. M. Kopernik. 10.00 (kl. VI) Na naszych polach. 11.05 (kl. II) Nasza estrada. 12.00 (kl. VIII) Wych. ob. Polska w świecie. 12.45 Tech. Rol. Wskaz. met. 13.25 Mat. 13.55 Politech. Kurs przeg. Mat. 15.00 NURT. 15.35 Pr. dnia. 15.40 Dzień. 15.50 Obiektyw. 16.10 Wyścig Pokoju. 17.10 Dla dzieci. 17.45 Szperacz. 18.10 Gleda. 18.45 Przez maske pletwonurka — film dok. fr. 19.20 Dobr. 19.30 Dzień. 20.15 Sport. 20.35 w domu — film pol. 21.15 Drogowskazy. 22.00 Cygańska miłość. 22.40 Dzień.

ТЭЛЕВИЗИЯ & МІНСК

Піątek 7.V — 8.45 Film fab. 12.10 Film dok. 13.30 Film fab. 17.10 Koncert Obrazowej. 17.55 Film dok. 19.30 Panorama. 21.00 Sport. Sobota 8.V — 7.30 Spektakl lalkowy. 9.00 Film fab. 10.05 Koncert. 11.05 Piosenka radz. 12.00 Hokej. 14.15 Film anim. 15.35 Śpiewa Rusła-nowa. 16.30 Koncert. 19.30 Koncert zespołu im. Aleksandrowa. Niedziela 9.V — 11.30 Film fab. 13.15 Pr. muz. 14.25 Film anim. 15.00 Klub film. 17.10 Koncert. 17.55 Film dok. 19.30 Koncert. 20.20 Sport.

КІНО

Białowieża Słodki dom — belg. 11-12. Podwod-na odyseja — kan. 13-14. Nie ma rózy bez ognia — pol. 15-16. Czyżby Charley Varrick — USA. Kobiety, które kochałem — rum. 12-16. Dubicze Cerkiewne Kochankowie roku pierwsze-go — czes. Śmiałość — radz. 12-16. Gródek Junga z floty północnej — radz. 15-16. Michałowo Człowiek w dziczy — USA. 11-12. Pułapka w delcie Dunaju — rum. 13-14. Miasto w czerni — wec. 15-16. Mieleni Kasztany miłości — wł. 12. Ani słowa o futbolu — radz. 15-16. Milejczyce Tydzień szaleńców — rum. 11-12. Horoskop szczęścia — czes. 13-14. Dziewczyna i auto — wec. 15-16. Narew Urodziny Matyldy — pol. El Dorado — USA. 12-16. Narewka Miasto niezwykle Warszawa — pol. Zeglarz znad Dunaju — wec. 12-16. Nurzec Pipi w kraju Taka-tuka. — szwed. 11-12. Niezwykłe przygody Włochów w Rosji — radz. 13-14. Jarosław Dąbrowski — pol. 15-16. Orla Fraulein Doktor — jug. Jezioro starej so-wy — NRD. 12-16. Rajska Dzielica grzechu — pol. Michał przywołuje świat do porządku — RFN. 12-16.

B.Z.Graf. Zam. 1137 F-2

Хто з нас не любіць вясну? Пытанне амаль недарэчнае. Асабліва, калі ўзяць пад увагу надыход вясны ў гэтым годзе. Бо не будзе хлуснёй, калі заўважу, што на працягу апошніх двух год вясна магла прамінуць непрыкметнай. Чаму? Проста таму, што вясна становіцца прыкметнай толькі пасля сапраўднай зімы. А сёлетняя зіма дазваляе іменна зваць сябе сапраўднай. Мароз, праўда, быў не кабарэўскі, трымаў усё ж вышэй дваццаці градусаў; снегу сыпанула таксама менш, чым у Закапаным, хапіла аднак, каб з усімі правіламі, прамінуўшай, на жаль, традыцыі „катаць маслянцу“. Каталі яе, аж здзіралі горлы, аж трашчалі сані. Былі і такія, што, пад непрысутнасць жонкі, закаціліся аж да суседзкіх, ці, наглытаўшыся зашмат „саракаградуснай“, — проста ў снегавую гурбу. Гэта, мусіць, таксама традыцыя. Але я не аб тым.

Вясна. Пяніцца гэтае спалучаецца мне з дзвюма справамі. Першая — гэта перыяд узмоцненых палявых работ і парадкавання агародаў і панадворкаў.



І хаця гэтая справа з'яўляецца самай важнай, я ўсё ж не аб тым. Я пра другое.

А справа другая, — гэта выкарыстанне цудоўнага вяснянага надвор'я для рэгенарацыі сіл, для пазбаўлення назапашанай у доўгія зімні вечары тлушчавай тканкі.

Словам — вясна надзвычайная аказія, каб распрапагандаваць іншым, а таксама выкарыстаць самому вельмі

папулярную ў апошні час ежэжку здароўя. Дык карыстаючыся дабрадзействамі вольных ад працы субот, я рашыў у сонечны красавіцкі дзень зрабіць далёкі шпацыр па родным горадзе.

Даволі нахадзіўшыся, трохі змучыўшыся, прысеў на лаўцы ў нашым парку. Гайнаўскі парк! Вельмі блізкае мне месца! Магчыма, таму, што і я пакінуў тут частку сваёй працы. Дасканала памытаю, у якім тэмпе радзіўся наш парк, як заўзятая насельніцтва Гайнаўкі дапамагала ў яго ўпарадкаванні. Кожную нядзелю, кожную вольную хвіліну людзі працы ахвяравалі для арганізавання грамадскіх работ. Каб толькі мець сапраўдны парк! І ёсць у Гайнаўцы парк! Ёсць у гэтым месцы таксама сутнасць справы. Парк стаў рэчаіснасцю, але якой? Вось яна, гэтая рэчаіснасць.

Праблема першая. Для зманцывання асвятлення неабходна было ў некалькіх месцах узарваць асфальтаваныя ўжо дарожкі, каб правесці кабель да паасобных лямпаў. Невядома, чаму не

Працяг на стар. 4

РЭПЛІКА

НЕАХАЙНАСЦЬ ЦЯЛУШЭЦКАГА

У „Ніве“ ад 4 красавіка г.г. змешчана заметка Я. Цялушэцкага „Навукова — папулярная“, у якой дапусціў ён шэраг недакладнасцяў, што з'яўляецца асабліва ірытуючым: меў жа ўсе неабходныя даныя і ўмовы на тое, каб напісаць культурна і не бездаказна.

Падчас папулярна-навуковай сесіі, наладжанай 14 сакавіка г.г. Навуковым гуртком пры ГП БГКТ, не было дакладаў! Толькі выступленні. (Даклад — „публічнае паведамленне“ аб чымсьці, павучае нас „Тлумачальны слоўнік беларускай мовы“). Але Цялушэцкаму даклад і выступленне, відаць, здаюцца ўсёго толькі рознымі назвамі таго ж... Прытым ён чамусьці змяніў загаловак майго выступлення „Некалькі заўваг аб дагэтуляшнай дзейнасці Беларускага грамадска-культурнага таварыства і яго перспектывах“. Мога Цялушэцкі здзіўляцца: ці заўвагі лічыцца дакладам? Вядома, не.

Як можна здагадацца, мае выступленне было публічнае з абгрунтаваных роздумаў на падставе дакументацыйных матэрыялаў БГКТ ды ўласных назіранняў ягонаў дзейнасці, у якой прымаю непасрэдны ўдзел ўжо дваццаць гадоў.

Цялушэцкі з такой жа праспяцкай бесклапотнасцю зводзіць у сваёй заметцы тэматычна багатую дыскусію на сесіі толькі да адной праблемнай тэмы: *навука і беларуская мова ў школах Беластоцчыны*. Адначасова бестактоўна забывае ён аб тым, што дыскусавалі таксама др Уладзімір Юзвяк, Юрка Геніш і Аляксандра Бергман.

Цялушэцкі не з'яўляецца ахвярай памылковай інфармацыі. Сам жа ўдзельнічаў у апісанай ім навукова-папулярнай сесіі асабіста і нават з... фотаапаратам.

Сакрат Яновіч

РЭПЛІКА ГЭТА ЦІ СПРОБА РЭАБІЛІТАЦЫ?

Літаратар, член Саюза польскіх пісьменнікаў, аўтар пару кніг Сакрат Яновіч закінуў мне, што на сакавіцкай папулярна-навуковай сесіі, якую з нагоды юбілею таварыства арганізавала праўленне навуковага гуртка, не было дакладаў, а толькі выступленні. Далей піша, што даклад — гэта „публічнае паведамленне“. Нібы я аб гэтым не ведаў, пішучы сваю заметку. Але аўтар рэплікі хоча перад усім пахваляцца, што заглянуў у тлумачальны слоўнік беларускай мовы. Што ж, відаць, без слоўніка яму ні на крок. Яшчэ й бароніцца, што выступаў з... выступленнем. На што ж гэта падобна? Калі даклад — гэта публічнае паведамленне, дык тады ўсё ясна — выступленне С. Яновіча было... сакрэтным. Але ж не, выступіў перад усімі ўдзельнікамі сесіі (сведкаў я не мусіў бы далёка шукаць), публічна, значыць, аўна. Тады з чым выступіў перад усімі С. Яновіч, лёгка здагадацца — з дакладам, а гэта і ёсць публічнае паведамленне, што аўтар рэплікі са слоўнікам сцвярджае.

Праўленне навуковага гуртка ясна акрэсліла, што на сесіі маюць быць даклады, загадзя падрыхтаваныя да друку дзеля шырэйшай папулярна-навуковай дзейнасці. Калі ж яшчэ і да друку, значыць добра зробленыя, старанна, з укладам вялікай працы.

Але С. Яновіч, які ўзяў на сябе адказны абавязак падрыхтаваць найважнейшы даклад на тэму „Дагэтуляшная дзейнасць Беларускага грамадска-культурнага таварыства і яго перспектывы“ звёў усё да нейкіх там „некалькіх заўваг“. Самавольна. Або не сразумеў, чаго ад яго патрабавалася. Але ж павінен быў ведаць, за што бярэцца.

Чаму я ў сваёй заметцы не падаў, для С. Яновіча ў далейшым гэта вельмі важна, такіх іменна слоў: „некалькі заўваг“ у загаловку яго даклада? А мой чытач як думае, як было б лепш, падаваць ці не падаваць? Вада, згодзіцца са мною, што лепш было б для добра справы не падаваць. Навошта ж завужваць тэму? І навошта ўслед за С. Яновічам рабіць нейкае выступленне. Гэта ж было б зусім нелагічна. Але няма чаму здзіўляцца, з гэтага відаць найлепш, хто гэта С. Яновіч. Яму ўсё роўна. Калі не змог напісаць даклада, выступіў абы выступіць і назваў гэта выступленнем, хаця я б назваў гэта інакш. І чытачы, бадай, лёгка дадумваюцца, як. З „некалькімі ўвагамі“, да таго вельмі завужваючы тэму, аўтар рэплікі не павінен быў „пхацца“ адразу ў першую чаргу. А гэта зрабіў. Я павінен яшчэ

(Працяг на стар. 5)



Кіраўнік цэнтра аховы здароўя ў Ласінцы лекар Фёдар Міхалюк за працай.



У кабінете зубнога ўрача Анджэя Аўчажэка. За пацыенткай памочніца Галена Папко.

У пачатку сакавіка гэтага года быў аддадзены ў карыстанне новы мураваны будынак для цэнтра аховы здароўя ў Ласінцы ў Нараўскай гміне. Пабудаваў яго кааператыву „Чын“, які ад нядаўна завуць Гайнаўскім будаўніча-мантажным аддзелам. У новым будынку светлыя, зручна абсталяваныя лекарскія кабінеты: агульны з сучаснай лячэбнай і

Выходзячы з яго кабінета лятчэй на сэрцы“, — пачулі мы.

У другім кабінете застаем за працай маладога лекара-стаматолага Анджэя Аўчажэка (працуе ён тут усяго адзін месяц) і яго малодшую памочніцу Галену Папко. Яго пацыенты выразна задаволены. Урэшце дачкаліся зубнога ўрача на месцы!

Абодва лекары — вялікія аптымісты, поўныя запалу і ахвоты да пра-

Словам, так пакіраваць лячэннем, каб кожны хворы як найхутчэй ачуньваў. Патрэбна і прафілактычная праверка здаровых.

— З якімі хваробамі часцей за ўсё прыходзяць пацыенты? — спыталі мы ў лекара Фёдара Міхалюка.

— Пераважна выраджэнне суставаў, — кажа доктар, — эмфізіём лёгкіх, інфаркты (завалы), захворванне дыхальных шляхоў, рэўматызм, хваробы сэрца і жалудка, павышаны ціск і іншыя хваробы. Гэта ў дарослых. Моладзь з сельскіх школ таксама патрабуе больш шырокай лекарскай апекі. Асабліва па прафілактыцы. З дзяцымі сустракаюся я не толькі ў сваім кабінете. Езджу таксама з візітамі ў школы і да малышоў ва ўзросце да аднаго года, якіх маці кормяць грудзямі. Вёў я заняткі ў рамках школы здароўя ў Ласінцы, Крыўцы і Рэпісках.

На калідоры гутарым мы з сабраўшымі людзьмі. Усе яны з ласінскай акругі. Усе задаволены, што маюць новы сучасны цэнтр здароўя. Вельмі ж добра, калі лекарская дапамога пад рукою.

Янка Цялушэцкі
Фота аўтара

ДЛЯ ВЫГАДЫ ХВОРЫХ

дзягнатычнай апаратурай, зубаврачэбны з навісенькай бормашынай і аўтаматычным стаматалагічным крэслам, кабінет для ўколаў, пакойчык для рэгістрацыі хворых (усе з элегантнымі сучаснымі шафамі, столікамі, крэсламі), дзве кватэры тыпу М-4 для лекараў, забяспечаныя вадой і цэнтральным ацяпленнем, гараж. Каштаваў гэты прыгожы будынак тры мільёны злотых. Быў пабудаваны з НФОЗ.

Яшчэ ў вокнах і на сценах у пачатковыя і ў агульным кабінете будучыя кветкі, многа кветак. За драўнянай агароджай перад будынкам таксама закрасуюць кветкі, ды не толькі яны, тут будуць пасаджаны таксама маладыя елачкі.

Усё гэта вельмі важна для хворага. Сам выгляд калідора і лекарскіх кабінетаў мае ўжо тое ці іншае ўздзеянне на самапачуццё хворага.

Уваходзім мы ў сярэдзіну ласінскага цэнтра аховы здароўя. На калідоры сустракаем сядзячых і стоячых менш і больш хворых пацыентаў.

У агульным кабінете пацыентаў прымае кіраўнік цэнтра аховы здароўя лекар медыцыны Фёдар Міхалюк, а побач за сцяною, у якой асобныя дзверы, знаходзіцца медсястра Валянціна Ясюк. На змену ёй прыходзіць другая медсястра Аляксандра Хомак. Лекар працуе ў Ласінцы ўжо трэці год. Ведаюць яго тут усе як добрага спецыяліста.

„Хто б не быў — ці малады ці стары, ён з усімі ўмее пагаварыць.“



Новы мураваны будынак цэнтра аховы здароўя ў Ласінцы.

Чэслаў Аколаў



Др інж Чэслаў Аколаў з Белаежы зросся да такой ступені, што цяжка сказаць, ці ён з ёй спалучаецца, ці яна з ім. А ўсяго жыве тут 16 год. У Белаежы прыехаў у выхад 1960 г. і пачаў працаваць заахавальнікам фондаў Прыроднага музея ВПІ. Гэта не была яго першая сустрэча са слаўнай пашчай. Ён у ёй нарадзіўся, недалёка ад Белаежы, хаця цяпер лясная вартоўня Белаа знаходзіцца за мяжой, у беларускай частцы пашчы. Яго дзядуля і бацька былі леснікамі, таму нічога дзіўнага, што і ён пайшоў па іх слядах. Пасля заканчэння ляснога факультэта ў Вышэйшай сельскагаспадарчай школе (СГТВ) у Варшаве трапіў у наглядніцтва ў Бельску Падляшскім. Пры першай жа магчымасці перавесці ў Белаежы, доўга не хістаўся. Толькі тут мог ажыццявіць свае намеры — ахвяраваць навуковым даследаванням у галіне энтамалогіі. Жывая лабараторыя, якую з'яўляецца белаежскі запаведнік прыроды, спакуюсіла б не аднаго. Ч. Аколаў

(Працяг са стар. 1)

ПАМЯТКА НА УСЕ

ўласнаручны аўтограф Эдварда Герка. А ён падпісвае... падпісвае... а пасля ўжо і пачынае прасіць, каб адпусцілі яго, бо часу не мае, бо ўжо змучаны, кажа: „Дайце крыху адпачыць, таварышчы!“

А дзе ж там! Ніхто і слухаць не хоча.

— А як вам удалося зрабіць памятную фатаграфію з Эдвардам Геркам?

— Я была ў саставе маладзёжнай дэлегацыі, якая першаму сакратару ўручала „Кнігі чыну польскай моладзі ў гонар VII з'езду ПАРП“ ад паасобных вайводстваў нашай краіны. Эдвард Герк прыняў нас у гмаху ЦК, сардэчна і цёпла падзякаваў усім маладым грамадзянам ПНР за выдатную працу, за каштоўныя грамадскія чыны.

Яўгенія Юрчук у партыі параўнальна яшчэ нядоўга. Усяго чатыры гады. Аднак, заслугі членаў ПАРП лічаць перш за ўсё грамадскай актыўнасцю. Відаць, Яўгенія Юрчук на працягу гэтых чатырох год свайго партыйнага стажу паспела добра вытрымаць экзамен па грамадскай актыўнасці, калі ўжо выбралі яе ў члены тымнага і вайводскага камітэтаў партыі, ды і ў вёсцы, у Койлах, без яе ўдзелу не абыйдзецца анёводнае мерапрыемства.

— Наша вясковая партыйная арганізацыя, — гаворыць яна, — налічвае 17 членаў. На сваіх сходках разглядаем усе гаспадарчыя і грамадскія праблемы вёскі. Але я асабіста найбольш часу прысвячаю нашым жаночым справам. Маю актыўны гурток вясковых гаспадынь. Прымаю ўдзел у розных конкурсах, напрыклад: „Больш агароднічы і кветак“, „Больш малака высокай якасці“. Маю уласную пазычальню хатніх прылад і кухоннага посуду... Жывецца нам добра.

...І ў Койлах прыемна пабываць. Вёска, як маляваная.

Віктар Рудчык
Фота аўтара

„Ніва“
№ 19 (1054)

9 мая 1976 г.
4 стар.

пастанавіў працягваць работу над сям'ёй караедаў, распацатую былым дырэктарам парку, праф. др Я. Е. Карпінскім. Адносна хутка дабіўся карысных вынікаў, і завяршэннем першага этапу працы было атрыманне ступені доктара. Даследаванні ў гэтым напрамку вядзе ў далейшым.

Вялікія заслугі др Аколава на ніве аховы белаежскай жамчужыны. Быў адным з найактыўнейшых у асяроддзі людзей, якія змагаліся за прызнанне Белаежскай пашчы асобнага статута. Вынікам гэтай барацьбы з'яўляюцца абавязваючыя сэнны, выданыя міністэрствам лясніцтва „Іншыя прынцыпы вядзення гаспадаркі ў Белаежскай пашчы“, павышаючыя галоўным чынам узрост дрэў, у якім можна прызначаць іх на высечку, а таксама накіроўваючыя гаспадарку ў гэтым унікальным лясным комплексе ў напрамку яго аховы. Даследуе ўплыў турызму на пашчу і яе біялагічнае жыццё. Напісаў на гэтую тэму ўжо некалькі публікацый.

Калі гаварыць аб публікацыях, дык варта сказаць, што др Аколаў напісаў іх ужо 69, у тым ліку 18 прац змяшчаюць у навуковых часопісах, а 11 рэкамендуе беларускую частку пашчы і работы, што вядуцца на яе тэрыторыі беларускімі вучонымі, з якімі др Аколаў утрымлівае цесныя зносіны. Часта абмяняецца навуковымі матэрыяламі, вопытам, назіраннямі. З др Паўлам К. Міхалевічам, вядомым у Беларусі міколагам, вядзе даследаванні над абясцenenнем драўніны ва ўмовах пашчы.

Многія гады збірае матэрыялы, якія тэматычна датычацца Белаежскай пашчы. На іх аснове складае „Белаежскую бібліяграфію“. Зараз друкуецца II том, ахопліваючы перыяд 1967-1972.

Доўгі час з'яўляецца старшынёй навукальнай камісіі ў гуртку экскурсаводаў ПТТК. Дзякуючы яго старанням у падборцы высокакваліфікаваных выкладчыкаў, узровень ведаў белаежскіх экскурсаводаў пастаянна ўзрастае. Сам водзіць групы экскурсантаў амаль ад свайго прыезду ў Белаежы. Валодае трыма замежнымі мовамі — англійскай, нямецкай і рускай, таму і даводзіцца яму абслугоўваць часта замежных турыстаў, вучоных, дыпламатаў, а нават галоўныя многіх дзяржаў.

Як шматгадовы член праўлення Таварыства прыяцеляў Белаежы наладжвае многія сустрэчы з цікавымі людзьмі, арганізуе даклады, выстаўкі, якія заўжды карыстаюцца поспехам у белаежцаў. Імкнецца шырока папулярызаваць праблему аховы жамчужыны нашых пашч.

На Белаежчынне праславіўся як актыўны грамадскі дзеяч. Зараз з'яўляецца старшынёй гмінага камітэта Фронт адзінства народа і членам ваяводскай камісіі здароўя, сацыяльных спраў і аховы прыроднага асяроддзя чалавека. У сваёй дзейнасці працягвае стойкасць, рашучасць і няўступчывасць. А справы, якія ён парухае, заўжды нядробнай меры. Нічога дзіўнага, што яго выбралі ў кандыдаты радных ВРН.

Др інж. Чэслаў Аколаў за сваю дзейнасць няраз узнагароджваўся. З важнейшых узнагарод варта адзначыць залаты медаль імя Я. К. Клока і залаты значок „Заслужаны для Белаежчынны“.

Залаты гэта, у метафары і рэчаіснасці, чалавек для Белаежы.

Тэкст і фота
П. Байко

(Працяг са стар. 1)

ДЭМАГРАФІЧНЫЯ ПРАЦЭСЫ І БГКТ

Існуе таксама неадкладная патрэба заняцца гаспадарчымі справамі, якія параджае памяншае старэнне вясковага насельніцтва. Пакідання зямлі нельга бачыць толькі ў аспекце яе заласення, калі краіна шукае рэзерваў сельскагаспадарчых прадуктаў або ў аспекце арганізацыйных цяжкасцей у перайманні зямлі. Праўдападобна, не будучы тут мець другі раз папулярнасць формы кааперавання гаспадарак — спудзельны прадукцыйны. Трэба энергічна ўводзіць на кінутыя старэчымі зямлі найвышэйшую форму гаспадарання — высокамеханізаваны пэгэры. Механізатары тут яшчэ хопіць, а пры гэтым і пенсіянеры змогуць яшчэ крыху дапамагчы ў сельгасвытворчасці. Сочачы за дэмаграфічнымі зменамі, мне здаецца, умеснай была б прапанова, каб зрабіць для паўднёва-ўсходняй Белаежчынны баланс працоўных рэсурсаў у сельскай гаспадарцы, які паказаў бы, калі і ў якіх вёсках не хопіць сілы для традыцыйнага гаспадарання.

З вышэй спамянутымі дэмаграфічнымі зменамі цесна звязаны мясцовыя

(Працяг са стар. 3)

ЧАТЫРЫ ПРАБЛЕМЫ ГАЙНАЎСКАГА ПАРКУ

зрабілі гэтага да асфальтавання дарожак. Вынік? Да гэтай пары на дарожках відаць глыбокія праломы.

Праблема другая. Амфітэатр. У маім разважанні аб'ект з такой назвай павінен служыць, бадай, справам культуры, напамінаць штосьці мінулае, старажытнае. А гайнаўскі амфітэатр? Зімой гэта каток, дзе дзеці карыстаюцца без рэшт са снежных шаленстваў. Ну, гэта, праўда, нічога страшнага. Затое летам амфітэатр (будуля, ізаляваны з усіх бакоў ад людскіх вачэй) — рай для ўсялякіх п'яніц і іншых падонкаў грамадства. Неаднаразова я сам быў сведкам, калі такія „прадстаўнікі“ грамадства пакідалі гэтае месца ракам. Агіда!

Праблема трэцяя. Між цудоўнымі бярозамі, з боку вуліцы Леніна, парк ні ў чым не заслужоўвае на гэтую назву. Трава стоптаная, галінкі паламаныя і... звычайныя спартыўныя вароты. А малышы ва ўсю гуляюць у мяч. Аж жуд-

асветныя справы. Іх актуальнасць павялічвае факт, што нашае школьніцтва знаходзіцца ў перыядзе рэфармавання асветы. Ужо два гады дзейнічаюць тымныя зборныя школы, якія амаль усе будуць ператвораны ў дзесяцігодкі. Зараз складаецца школьная сетка. Ужо вядома, што многіх тут яшчэ не хапае, у тым ліку школьных будынкаў, адпавядаючых умовам, і асабліва не хапае настаўнікаў з вышэйшай адукацыяй.

Па-рознаму рэформа гэта ўспрымаецца насельніцтвам. Аднак у паўночна-ўсходняй Белаежчынне яе патрэбу запачаткавалі спамянутыя дэмаграфічныя працэсы ўжо раней. Паводле нашых падлікаў, у 1959-1972 гадах (калі ўзяць 1959 год за базісны) у былым Белаежкім, Бельскім, Гайнаўскім, Дуброўскім, Сакольскім і Сямішчым павятах нарадзілася на 30120 дзяцей менш, чым можна было лічыць чатырнаццаць год назад (павінна нарадзіцца 108,5, нарадзілася 78,4 тысячы). А гэтыя лікі дзяцей будуць складаць базу развіцця асветы амаль да 1990 года. Такія вялікія змены выклічуць шматлікія кансеквенцыі, над якімі трэба моцна задумацца. Задумацца разам са школьнымі ўладамі над сеткай дзесяцігодкаў, над тым, каб ахапіць навучаннем усіх тых дзяцей, якія зараз вывучаюць беларускую мову, а таксама задбаць аб своечасовай падрыхтоўцы падручнікаў да змененай праграмы дзесяцігодкі, падрыхтоўцы настаўнікаў беларускай мовы і г.д.

Зразумела, можна прыглядацца поспехам БГКТ у адных, ці занікаюць у другіх формах працы, але карысней было б правесці грунтоўныя даследы патрэб, магчымасцей і ўлічваць іх у далейшай дзейнасці.

Ул. Юзюк

ка, што ніхто дагэтуль не звярнуў на гэта ўвагі, не ўсведаміў сабе, колькі трэба людскай працы, каб гэтае месца прывесці ў парадка, засеяць траву, пасадзіць кусты. Я і сам надта люблю сацыялізм за футбольнымі спаборніцтвамі. Але калі ўжо хочам мець уласны Менчэстэр-сіці, дык ці ж не карысней было б стварыць яго на лясным стадыёне, дзе дагэтуль гуляюць толькі мурашкі?

Праблема чацвёртая. Самая важная. Звычайная людская бяздумнасць і вандалізм. Гайнаўскі парк праектаваў не адзін чалавек, зрабіў гэта калектыў людзей. Праект парку быў аднагалосна прыняты і адобраны насельніцтвам горада. А што сталася на працягу двух год? Мала хто карыстаецца асфальтаванымі дарожкамі, ходзяць ва ўсе бакі, ад поўначы на поўдзень і з усходу на захад, і топчуць такую каштоўную зеляніну. Парк паволі ператвараецца ў павуцінне дарожак: праектаваных і „выпаднейшых“, ствараемых людскімі падонкамі.

Цэнтр парка абсталяваны вельмі цікавымі сталамі, зробленымі з пнёў дрэў. Прыемна было прасісці ў цяньку бяроз. Было! Зараз некалькі сталоў разламана, кара аблуплена. Без „дапамогі чалавека“ і тут не абыйшлося. А другія абсталяванні? Планкі лавак паламаныя, мноства на іх багамазы і чорт ведае, якіх іерогліфаў, выразаных нажом, сметнікі штодзень папярэварочаныя, фарба на іх пааббіваная. Варварства! Час падумаць аб гэтым і зрабіць вывады. Адпаведныя вывады.

Сядзем

полымем надзеі, пабег за ёю. Свабода, аднак, пачала аддаляцца. Паэт скіраваў у яе адрас пальманы зварот:

Не ўцякай жа, багіня красы,
Зыркні вобліск прарыстага дню,
Дай напіцца твае мне расы,
Дай часцінку твайго мне агню.
Я сасмагіваю душу расой
Волядаўчую ўсю акраплю,
А агонь гэты дзіўны я твой
У сэрцы юным сваім запалю,
І, як волю адчуўшы той звер,
У бойку з крыўдай людской палю,
Хоць да прайды шукаючы дзвер,
Я за гэта жыццём заплачу.

Усё ў гэтым вершы рамантычнае. І пагоня за Свабодай, і просьба чалавека даць яму агню, і „волядаўчая раса“, і гатоўнасць заплаціць за свае ідэі жыццём — усе гэтыя просьбы, жаданні, дэкларацыі пачэрпнуты з рамантычнай тэрміналогіі і рамантычных паняццяў. Можам гаварыць аб элементах казачнасці ў вершы „Свабода“. Прадстаўлена ў вершы пагоня за Свабодай нагадвае выступаючую ў многіх казках пагоню за жар-птишкай. Гэтае падобенства з'яўляецца яшчэ адным пасведчаннем сувязей твора з рамантызмам.

Верш „Свабода“ — гэта бунтарнае маленне чалавека, акрыленага надзеяй, чалавека, які дайшоў да страшнага і прыгожага вываду: — жыць або загінуць! Жыць у свабодзе або загінуць у барацьбе за яе.

У канцы верша прамаўляе таксама Свабода. Вось яе словы:

Не глядзі, што наўкола цябе
Непрабачная ночка стаіць,
Біся з цемрай, і ў той барацьбе
Ты патрапіш мяне улавіць.

Верш заканчваецца страфой, у якой аўтар выяўляе пэврдую веру ў хуткую перамогу, у поўнае яго спадчынне са Свабодай.

Што далей — мой увераны крок,
Што далей — яна бліжэй ка мне,
І мой цвёрды ваяцкі зарок
Хутка хутка яе пажанае.

Верш „Свабода“, хаця і адрозніваецца некаторымі рысамі ад іншых праграмных вершаў Гартнага, не прычыняе духу гэтых вершаў. Наадварот, можам назваць яго творам, падсумоўваючым усю праграмную лірыку паэта. А якія галоўныя рысы гэтай лірыкі? Іх многа. Выкарыстанне прыродных з'яў, пахвала надзеі і летуценняў, прапагандаванне практычнай барацьбы — вось галоўныя элементы жыццёвага credo Гартнага. Амаль ва ўсіх праграмных творах Гартнага няма людзей — ёсць толькі паэт. Паэт і рэчаіснасць, паэт і надзея, паэт і неба, паэт і зямля, паэт і змаганне, паэт і свабода. Аднак усе гэтыя самотныя парывы, дэкларацыі, змаганні імкнуцца да волі, вызвалення, дабрабыту для ўсіх, для ўсяго народу. Такія барацьбы самотнага паэта „за мільёны“ мае рамантычны характар.



Пакуль зашумяць сады

Яшчэ гады два — і Мілейчыцкая гміна, быццам карабель, паплыве сярод мора квітнеючых садоў. Але пакуль што глянём на сённяшнія. Па-рознаму збудаваны шлях. Ёсць і вяршыні, ёсць і даліны. Сразумела, так, як у жыцці.

У склад Мілейчыцкай гміны ўваходзіць дзевятнаццаць вёсак. Не будзем задумоўвацца над тым, ці гэта многа ці мала, бо справа не ў колькасці. Тут справа важнейшая, за якую і трэба пахваліць гмінныя ўлады. Дзякуючы іх працы і намаганням зашпіліўся апошні гузік тэлефонізацыі. Ад канца сакавіка гэтага года ўжо ў кожнай вёсцы (нават і ў тых, у якіх няма солтысаў) ёсць тэлефон. Гэта ж вялікая выгада і ўладам і жыхарам вёсак. Бываюць жа і такія здарэнні, якія патрабуюць неадкладнасці.

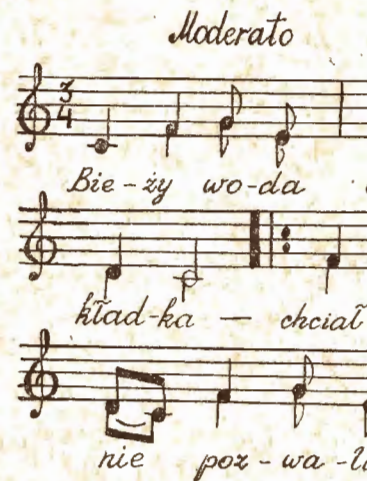
Але не толькі гэтым жыве гміна ў Мілейчыцах. Уступае яна на дарогу падборкі спецыялізацыі ў гаспадарчай дзейнасці. Стварае спрыяльныя ўмовы для ўзнікнення сельскагаспадарчых калектываў у паасобных вёсках. Адным з тых, што пачынаюць ставіць першыя крокі, з'яўляецца калектыв у пасёлка Паканева. У склад яго ўваходзяць чатыры гаспадары: Струсь Тадэуш, Скрыцкі Казімір, Зялёўскі Чэслаў і Свідэрскі Геранім. Вырашлі яны злучыць свае сілы і сумесна заняцца гадоўляй кароў. Цяпер рыхтуюцца распачаць будову кароўніка на пяцьдзесят штук жывёлы. З вялікай дапамогай прыйшлі ім гмінныя ўлады, перш за ўсё ў галіне забеспячэння найбольш неабходнымі машынамі.

Але не толькі гэтым можа пахваліцца гміна ў Мілейчыцах. Сярод той колькасці вёсак, якія ёй падлягаюць,

ёсць невялікая вёсачка Клімковічы, у якой дваццаць тры гаспадары. Яна, бадай, што самая лепшая ў гміне. Людзі тут вельмі сур'ёзныя, гаспадарныя, яны, быццам тая пчола, рупліва дабіваюцца як найбольшых пладоў са сваёй працы. Займаюцца пераважна апрацоўкай зямлі, пра якую вельмі дбаюць. Добрым прыкладам гэтага з'яўляецца выкарыстоўванне мінеральных угнаенняў. Норму выканалі ў 108%. З боку кантрактацы збожжа таксама закідаў няма. Выканана ў ста працэнтах. Да самых лепшых гаспадароў залічаюцца тут: солтыс Высоцкі Лявонцій, які, апрача апрацоўкі зямлі, спецыялізуецца ў гадоўлі букатаў, Кручанкоў Габрыель, Юркевіч Юзэф, Барташэвіч Рыгор — сакратар партыйнай арганізацыі і іншыя. Калі ўжо гаворым пра гэтую вёску, то нельга прамінуць таго, што займаецца яна таксама і гадоўляй малочных кароў. У сувязі з тым пачалі рабіць сіласы, колькасць якіх узрастае з году ў год. Калі ў 1974 г. быў толькі адзін сілас у солтыса, то ў 1975 г. ужо два, а на бягучы год ёсць аж чатыры ахвотныя. Трэба адзначыць, што вёска ідзе з духам часу. Конь становіцца ўжо перажыткам. Яго месца пачынаюць займаць трактары, якіх у вёсцы ўжо чатыры.

А цяпер скажам пра сады. Штуршок гэтаму дало ўзнікаючае прадпрыемства перапрацоўкі фруктаў і агародніны ў Сяміцічах. І зраділася ў жыхароў Мілейчыцкай гміны думка аб савадстве, паўстаюць нават калектывы. Да найбольшых трэба аднесці трохасабовы калектыв у Мілейчыцах, які адвёў пад сад аж 7,8 га зямлі, і чатырохасабовы — з Харапшэва, які будзе засаджваць 6,98 га. Шмат ёсць і індывідуальных гаспадароў. Каб не траціць часу і месца на пералік, прывядзем агульную паверхню, што зоймуць сады. Раўняецца яна ні больш-ні менш, а 24,62 га. Пераважаюць яблыні і грушы. Але апрача таго, будуць і слівы, і маліны, і парэчкі. Так што праз пару год Мілейчыцкая гміна будзе ў новай вопратцы.

М. Шаховіч



Bieży woda, bieży, a na chciat się żenić młody J
chciat się żenić młody J
Nie pozwala matka i ca — Nie jedź Jasiu, Jasiu
nie jedź Jasiu, Jasiu! Pojechał Jasiu, za n a Kasieńka młodziusię
a Kasieńka młodziusię Jedzie Jasio, jedzie z pe a Kasieńka leży w grob
a Kasieńka leży w grob
Nad Kasieńki głową ojciec, nad Kasieńkiem zdrańczenikiem czarny wrono gracz
nad Kasieńkiem zdrańczenikiem czarny wrono gracz
Nad Kasieńki głową organy zagrały, nad Kasieńkiem zdrańczenikiem wrony zakrakali,
nad Kasieńkiem zdrańczenikiem wrony zakrakali.

Ад Марыі Лубнеўскай, 1914 г. нараджэння, і Чаславы Катовіч, 1940 г. нараджэння, баярская вёска Ахрэмавічы гм. Заблудаў, запісаў у лістападзе 1975 г. Мікалай Гайдук, нотная транскрыпцыя з магнэтафоннай стужкі Людмілы Панько.



ВАСІЛЬ АНТЫПОК

Як усё-такі правільна і хораша складаецца жыццё! Выслужыў свае гады — і пайшоў на пенсію. Цяпер будзе ўласны двухпавярховы дом. Ідзе тут гутарка аб Васілю Антыпоку з Бельска. Стаім на яго палетку і гутарым аб яго жыцці-быцці.

Шаснаццацігадовым хлапчуком вынозяць яго немцы на прымусовыя работы. Цяжкая праца ў маентку, пасля ў шахце пад французскай граніцай. На другую зіму ён на нейкай будове непадалёку ад Кэнтшына, а летам у 1944 годзе пры капанні акапаў у раёне Суваляў і Віграў. Увесь час сутыкаецца з нялюдскімі адносінамі да зняволеных.

— У такіх хвіліны чалавек траціць надзею, што перажыве, што вернецца дамоў. Калі вызваліла нас Савецкая Армія, радасць была такая, што немагчыма гэтага расказаць.

Васіль Антыпок уступае ў рады Савецкай Арміі. Пасля кароткага абучэння пападае на перадавую лінію пад Кенігсбергам. Загінула там шмат такіх, як ён. І

яму смерць заглядала ў вочы. Але астаўся ў жывых. Вяртаецца ў сваю спаленую родную вёску Рыбакі, што непадалёку ад асады Нарва. На некаль-



кі дзён перад ім вярнулася з прымусовых работ дзяўчына з гэтай жа вёскі — яго будучая жонка.

Пасля вайны ў Рыбаках, як і ў іншых вёсках, сяляне ўзяліся за адбудову сваіх гаспадарак. Вася памагаў бацькам будавацца і працаваць на гаспадарцы. Але не мог ён спакойна сядзець на вёсцы тады, калі ў краіне адбываліся вялікія падзеі. Прыбывае ён у Бельск. Тут прымаюць яго ў рады Саюза барацьбы маладых і даюць заданне арганізаваць гурток ЗВМ у Нарве. Праз нейкі час накіроўваюць яго на шасціднёвы курс у Элк, пасля якога абуцаў ён у Нарве самаабароне і актыўна ўключыўся ў дзейнасць арганізацыі ЗВМ. У 1947 годзе прымаюць яго ў ІПП. У гэтым жа годзе распачынае ён працу ў КБВ. Вярэ ўдзел у разгроме банды ў Карпатах.

1949 год быў новай вехай у яго жыцці. Камандзіруюць Васіля Антыпока ў Лодзь, у афіцэрскую школу, якую заканчвае ў 1950 годзе.

У кастрычніку 1950 года пачынае ён працаваць у міліцыі ў Граеве, і зноў даводзіцца яму выязджаць на банды. Наступіў урэшце ўсюды спакой. У 1959 годзе ён як афіцэр міліцыі пераязджае на працу ў горад Бельск, у якім раней

атрымаў „пуцёўку“ ў грамадскую працу. У 1973 годзе ён — камендант міліцыі ў горадзе Бельску.

У вольны час любіў узяць гармонік, зайграць ад душы і заспяваць. І гэтая любоў да песні прывяла яго ў беларускі харавы калектыв „Васілёчкі“. Члены калектыву выбралі яго старшынёю рады хору, якая шмат увагі ўдзяляе арганізацыйным справам.

У 1969 годзе разам з іншымі дзеячамі БГКТ Васіль Антыпок атрымлівае высокую дзяржаўную ўзнагароду — Залаты Крыж Заслугі.

Васіль Антыпок вялікую ролю адыгрывае і ў другой галіне грамадскай дзейнасці. Быў ён старшынёй бацькоўскага камітэта ў беларускім агульнаадукацыйным ліцэі ў Бельску і надалей з'яўляецца старшынёй бацькоўскага камітэта ў пачатковай школе. А калі працуе належна бацькоўскі камітэт, для школы — вялікая справа. У БГКТ Васіль Антыпок таксама адыгрывае вялікую ролю. Ён член Галоўнай рэвізійнай камісіі. Жонка Васіля Антыпока — таксама вядомы дзеяч. Яна член Ваводскага камітэта ПАРП у Веластоку.

Згодная сям'я Антыпокаў можа быць прыкладам для іншых.

М. Хмялеўскі

(Працяг са стар. 3)



сказаць чытачу, што даклады мелі канчаткова прадуманыя і канкрэтныя загаловкі. Не было ў іх месца, ні ў адным, на „некалькі заўваг“.

Аўтар рэплікі піша: „Мог Цялушэцкі здзівіцца: ці заўвагі лічыць дакладам? Вядома, не“. Пытаю: чаму не?

Падчас сесіі даклад С. Яновіча востра і без пардону скрытыкаваў др У. Юзюк, які галоўным чынам закінуў аўтару суб'ектыўны погляд і недастатковую распрацоўку тэмы. Да таго ў сваёй рэпліцы жаласна прызнаецца С. Яновіч: „Маё выступленне было пабудавана з абгрунтаваных роздумаў на падставе дакументацыйных матэрыялаў БГКТ і ўласных назіранняў ягонай дзейнасці“. Я ў сваёй інфармацыі для добра С. Яновіча пра ўсё гэта змаўчаў. А С. Яновіч „пачаставаў“ мяне, здаецца, не з вялікай для мяне ўдзячнасці, што, маўляў, я бестактоўны.

Але аўтару рэплікі, пэўна, карціць, каб яшчэ раз прызнаць перад усімі, у тым выпадку і нашым чытачам, сваю віну, хатня ніхто гэтага не патрабаваў. Не выканаў абавязку, значыць, не выканаў. Ну, і дастатковы быў бы выга-

вар, (што зрабіў, бо не мог сцярапець, сакратар Галоўнага праўлення БГКТ Я. Зенюк; крытыкаваў ён тое, што ў дакладзе, яшчэ раз прыпамінаю, дакладзе, не было нічога аб культурна-асветнай дзейнасці, г.зн. аб адной з самых галоўных форм працы БГКТ, і што гэта невыбачальна).

Не пералічыў я прозвішчаў усіх прысутных на сесіі. Было многа асоб. У канцы канцоў, ці гэта так важна. Што забракла прозвішчаў Ю. Геніуша ці А. Бергман? Ды яны не дыскатувалі, а ставілі пытанні.

Дыскусія на сесіі ў асноўным канцэнтравалася вакол тэмы навучання беларускай мове. І гэта я напісаў. І на гэтым не закончыў. С. Яновіч павінен яшчэ раз заглянуць у 14 нумар „Нівы“. Там жа знойдзе яшчэ, што выступалі сакратар і старшыня Галоўнага праўлення таварыства. Яны закралі зусім розныя тэмы. Але аўтар рэплікі, відаць, паспяху і не дачытаў маёй заўважкі да канца. Што ж, бывае. Толькі калі ўжо збіраўся пісаць рэпліку, павінен быў гэта зрабіць. Навошта паказваць свой слабы бок, каб я мог упікнуць за

гэта. І, на жаль, мяне гэта не цешыць. Бо гэта так наўна.

Ад каго-каго, але ад літаратара можна вымагаць пэўнай агульнай (ці гэта так многа для С. Яновіча?) культуры, ды яшчэ і адказнасці за пісанне слова. Горш, калі верх бярэ зласлівасць, хвалявітая. А ў гэтым напрамку вялікія схільнасці ў С. Яновіча. Адразу ў загаловку рэплікі, над якой, па ўсяму відаць, доўга не задумваўся, „выязджае“ з абражаючым аўтара заўважкі словам „неахайнасць“, а пасля яшчэ з іншымі правакацыйнымі словамі. Аўтару рэплікі прыдалося б быць больш тактоўным і памяркоўным. Мо ён так паводзіць сябе і на сваіх аўтарскіх сустрэчах? Тады, барані божа ад такіх сустрэч. Ведаю, і гэта не сакрэт, што С. Яновіч любіць быць папулярным. Але якім коштам?..

У заканчэнні стаўлю пытанне, што гэта мела быць у С. Яновіча: рэпліка ці спроба рэабілітацыі за няўдачны даклад? Калі спроба рэабілітацыі, дык навошта захацелася С. Яновічу толькі асмяшчаць?

Янка Цялушэцкі



Капліца „Жураўлік“ каля Адрынак. Фота М. Гайдук.

„Ніва“
№ 19 (1054)

9 мая 1976 г.
5 стар.

БІТАННЕ: А. быў членам жыллёвага кааператыва і аплаціў поўнасьцю ўклад, патрэбны для атрымання кватэры. Ён ажыніўся і праз год шлюбную атрымаў кватэру, а праз тры гады яны ўзялі развод. У іх адно дзіця. Былы муж патрабуе ад жонкі, каб яна выбралася з кватэры, бо лічыць, што кватэра з'яўляецца выключна яго ўласнасьцю, паколькі быў унесены выключна ім і пелюбам, а яго былая жонка нават уключаецца членам жыллёвага кааператыва. Ці мае ён права патрабаваць, былая жонка выбралася з кватэры?

ПІСЬМОВЫЯ ЮРЫСТЫ

КАЗ: Былая жонка А. мае права кватэру нараўні з ім, хаця грашовы быў унесены А. перад шлюбам. Кім выпадку лічыцца, што ўклад нецэ асабістай уласнасьцю А., але ра, паколькі атрымана яна ў часе шлюбнага жыцця, г. зн. пасля шлюбу, рад разводам, з'яўляецца супольнамаёмасцю. Таму пры падзеле суднай маёмасці паміж былымі мужам і жонкай суд можа прыдзяліць права кватэры кожнаму з іх. У гэтым выпадку жонка, каб атрымаць прыдзел кватэры ад кааператыва, павінна захаваць кааператыву. Калі дзіця знаходзіцца пры матцы, то вельмі праўдзю, што права на кватэру суд дае ёй. У гэтым выпадку яна абавязана звярнуць былому мужу грашовы ўклад.

ДЛЯ ДЗЯЎЧЫНАК

Для дзяўчатак, як і для іх мам, вопраткі ніколі не замнога. Сёння прапануем вамай увазе некалькі сукенчак для дзяўчынак, прыдатных на веснавы сезон.

На першым здымку вы бачыце модную сукенку з матэрыялу ў вялікую клетку. Па баках яна ўкладаецца ў шырокія плісы, што прыгартываюцца па-яском, пашыты са скоснага матэрыялу. Са скоснага матэрыялу пашыты таксама галыштук. Да сукенкі белыя дадаткі.

На другім здымку вы бачыце вельмі практычны сарафан для дзяўчыны, які можна навіць з рознымі блузачкамі і святрамі. Спераду зашпілены ён да та-



Сэрцайка.



Дарагое Сэрцайка, просьба мая зусім не звязана з каханнем. Я вельмі тоўстая — на 159 см росту аж 76 кілаграмаў вагі! Прабавала ўжо ўсялякія спосабы, каб пахудзець, але, на жаль, нічога не выйшла. Хацелася б модна, прыгожа апрануцца, але ці ж пасуе мне што? Ды і ў школе падсмейваюцца з мяне. Калісьці, як была яшчэ малодшай, не пераймалася я гэтым, але цяпер мая фігура не дае мне спакою. Парай, што зрабіць, каб „скінуць“ лішнія кілаграмы.

Каця з Бельскай гміны. Каця! Разуменне цябе. Кожная дзяўчына хацела б быць прыгожай і зграбнай. Паспрабуй штодзень рабіць і вечарам прызначыць не менш 15 мінут на гімнастыку. Рэгулярна, у вызначаную пару, снедай, абедай і вячэрай. Ды тут варта прыгадаць пагаворку: „Снеданне з'еш сам, абедам з сябрам падзяліся, а вячэру ворагу аддай“. І нічога, ніякіх перакусак у міжчасе. Ну, і яда павінна быць нізкакаларыйная. Як найменш свежых булчак, страў з мукі, пранікаў, цукерак. Ну і яшчэ адно. Купі сабе ў аптэцы, або ў зельным магазіне „Гербаполь“ чай з браткаў. Пі яго тры разы ў дзень, але без цукру. Убачыш, не толькі пахудзееш, але і на-строй твой паправіцца.

★ ВЕР-НЕ-ВЕР ★

Добры Астрон! Вельмі прашу цябе выясніць мне мае сны.

У першым снісца мне, што я замужняя, у мяне ёсць дзіця і я перабіраюся на новую кватэру.

У другім сні, што я дома з сваім хлопцам. Ён надзявае мне на левую руку залатое калыца. Але я потым гэтае калыца зняла і на пальцы застаўся чырвоны след ад калыца.

Адразу дзякую за выясненне сноў.

Нецярплівая Бальбінка

Дарагі Астрон! Нядаўна сніўся мне вельмі дзіўны сон. Снілася, што сяджу са сваім хлопцам і цалуюся. Думаю (у сні), што мы вельмі рамантычна выглядаем. Адналяюся, каб пабачыць нас, але замест дзвюх асоб на гэтым месцы сядзяць два шкідлы. З гэтай думкай я і прабудзілася. Астроне, скажы мне, што значыць гэты сон?

Твая чытачка

Нецярплівая Бальбінка! Не магу вас пацешыць. Першы сон гаворыць аб тым, што чакае вас здрада ў каханні. Вы ж перабіраліся з сям'ёй на новую кватэру. Другі сон пацвярджае гэта. Можна, паспееце нават выйсці замуж, а здрада наступіць пасля гэтага, і застанецеся са следам (можна, з дзіцём?). Добра разгледзецеся сярод кандыдатаў на мужа!

Мая чытачка! На жаль, і вам не магу сёння сказаць нічога прыемнага. Тыя надзеі, якія звязваеце вы са сваім хлопцам, на жаль, дарэмныя. Чакае вас здрада каханага. Што ж, і так бы-вае. У жыцці ўсё трэба перажыць...

Астрон

Куток практычных ведаў



лілі на дробныя гузікі. Ніз сарафана адрэзны і пашыраны хвалдай. Ёсць паясок і наўскос прышытыя кішэні. Фа-



Ці ведаеце, што...

...спажывецкі кааператыв „Сполэм“ у Беластоцкім ваяводстве мае 308 крамаў, у тым ліку 181 са спажывецкімі прадуктамі.

...на Беластоцчыне дзейнічае 630 спецыялістычных гаспадарак і 1100, якія спецыялізуюцца.

...зараз у нашай краіне паляваннем займаецца 56 000 асоб.

...у нашай краіне ў вясковым гандлі працуе 73 000 жанчын.

...у Беластоцкім ваяводстве ёсць 45 000 гектараў ПФЗ-аўскіх зямельных угоддзяў, а да 1980 года плошча іх павялічыцца больш, чым на 56 000 гектараў.

...жыхары нашай краіны карыстаюцца 6 471 504 тэлевізарамі. Інакш гаворачы, у васьмідзiesiąці кватэрах на сто на ганаровым месцы стаіць тэлевізійны апарат. Але попыт на ўласнае „кіно“ ў хаце не слабне.

...у Польшчы выдаецца 3005 загалоўкаў розных газет і часопісаў.

...зараз у нашай краіне дзейнічае звыш 10 000 сялянскіх прадукцыйных гурткоў і каля 25 000 груп супольнага выкарыстоўвання трактараў і сельскагаспадарчых машын.

...у нашай краіне працуе 150 тысяч сувязістаў, ёсць 8 000 паштовых устаноў і 729 тысяч прыватных тэлефонаў.

...у Польшчы дзейнічае каля 54 тысяч бібліятэк, якія налілі 252 мільёны кніжак. З бібліятэк карыстаецца 18 мільёнаў чытачоў.

...у ПНР ёсць 8 725 публічных бібліятэк і 30 тысяч бібліятэчных пунктаў.

(ця)

сон падыходзіць для дзяўчат у розным узросце.

На апошнім здымку вы бачыце іншую версію сукенкі ў клетку. Малы карчык пашыты з прамога матэрыялу, а ніз і рукавы са скоснага. Карчык, каўнерык і манжэты абшывы іншым матэрыялам для аздабы. На карчыку тры маленькія гузікі.

Усе гэтыя фасоны не патрабуюць вялікай колькасці матэрыялу і адпаведны не толькі на вясну, але і на кожную пару года.

Сяброўка



Паміж Савецкай Расіяй і Польшчай 12 кастрычніка 1920 года быў падпісан дагавор аб перамір'і. Аднак ён не спыніў поўнасьцю ваенных дзеянняў на тэрыторыі Беларусі. З-за дэмаркацыйнай лініі на савецкую тэрыторыю не раз перакідваліся белагвардзейскія банды Булак-Балаховіча і палітычнага аванту-

рыста Барыса Савінкава. У лясках арудавалі шматлікія банды „зялёных“. Бандыты забівалі мясцовых актывістаў, рабавалі і тэрарызавалі насельніцтва, нападалі на асобы чырвонаармейцаў.

Асабліва пачасціліся бандыцкія вылазкі ў канцы кастрычніка 1920 г. У гэты час актывізаваў сваю работу разведвальныя групы балахоўцаў, старанна плёў антысавецкія інтрыгі Савінкаў. За спіной Булак-Балаховіча і Савінкава стаяў Пілсудскі.

Камандаванне і чэкісты Заходняга фронту ўважліва сачылі за дзеяннямі ворагаў Савецкай Рэспублікі. Рэўаенсавет фронту ведаў, што Пілсудскі і Балаховіч у кастрычніку абмяняліся тэлеграмамі. Пілсудскі раіў Балаховічу аб'яднаць пад сваім камандаваннем „усе беларускія атрады“. У сваёй тэлеграме Балаховіч запэўніваў Пілсудскага, што ён, „шчыры сын беларускага народу“, падыеме сяга барацьбы, каб стварыць на тэрыторыі Беларусі „незалежную дэмакратычную рэспубліку“. Ведаў Рэўаенсавет і пра тое, што часці балахоўцаў пачалі сканцэнтравана ў Тураве і Давыд-Гарадку. Па ўсім адчувалася, што авантурысты рыхтавалі буйную пракацыю.

Вось у гэтыя дні Арлоўскага і выклікаў да сябе ўпаўнаважаны Рэўаенсавета Заходняга фронту Іоўлеў.

— Ведаю, што вам шмат давялося папрацаваць у Літве, адчуваю, што вам трэба было б добра адпачыць, — Іоўлеў уважліва разглядаў Арлоўскага, яго схуднелыя скуласты твар. — Але час, брат, такі...

— Час навалінічны, трывожны. Сілы ў мяне ёсць. Я гатовы выканаць любое заданне партыі, — перабіў яго Арлоўскі. — Я слухаю.

Іоўлеў расказаў яму, што ў апошні час у шэрагу раёнаў Беларусі ажывіліся балахоўскія і савінкаўскія банды, пачалі дзейнічаць і новыя, якія толькі што перайшлі з-за кардону. Асабліва лютуюць вялікія, па некалькі соцень чалавек, банды Паўлоўскага, Караткевіча, Моніча, Іванова.

— Некаторыя банды даволі вялікія, — паўтарыў Іоўлеў. — Караткевіч, напрыклад, акрамя трох-чатырох соцень пешых бандытаў, мае кавалерыскі эскадрон.

— А якія нашы сілы процістаяць бандам? — спытаў Арлоўскі.

— На падаўленне кінуты часці Чырвонай Арміі. Некалькі бандаў ужо ліквідавалі. А днямі Рэўаенсавет фронту прыняў рашэнне — стварыць атрады з мясцовых жыхароў, якія добра ведаюць раёны, дзе арудуюць бандыты, іх сцежкі-дарожкі. Гэтыя атрады павінны і

змогуць дапамагчы чырвонаармейскім часціям. Так?

— Згодзен, але...

— Якое яшчэ „але“?

— Каб паспяхова змагацца з ворагам, трэба добра яго ведаць.

— Якія звесткі вам патрэбны?

— Зверствы балахоўцаў усім вядома, а вось пра іх „бацьку“ Булак-Балаховіча ходзіць шмат і даволі розных чутак. Большасць сялян яго, вядома, лаюць на чым свет стаіць. Але асобныя цёмныя мужыкі ледзь не героем лічаць. Я думаю, што з гэтым „героем“ можна і трэба змагацца не толькі сілай зброі, але і сілай слова.

— Вельмі слушная думка. Як відаць, Рэўаенсавет у вашай кандыдатуры не памыліўся, — пахваліў Арлоўскага Іоўлеў і даручыў свайму памочніку прынесці да сёна на Булак-Балаховіча.

Дасье было невялікае, але з яго Арлоўскі даведаўся пра „бацьку“ шмат новага і вельмі патрэбнага, гэта дапаможа выканаць толькі што атрыманае важнае заданне.

Станіслаў Булак-Балаховіч, выхадзец з багатай шляхецкай сям'і, ратмістр царскай арміі, адразу ж пасля Кастрычніка на словах прызнаў Савецкую ўладу і паступіў у Чырвоную Армію. Даслужыўся там да камандзіра кавалерыйскага палка. Ён прымушаў сваіх

ТРИ БУНА чытачоў

За каменне — грошай ЖМЕНЯ

Каменны ў ваколіцы гміны Бабікі і Шудзялава, проста сказаць, як заразы. На гэтых палях столькі было камення, што гаспадары ламалі лямашы, клялі, а каменне надалей завальвала поле. Але ўжо дзесяць год таму назад Раён эксплуатацыі публічных дарог у Саколіцы зрабіў сваю базу пераробкі камення на шабар. Уставіў каменямолку (крушарку) і пачаў купляць каменне ў гаспадароў. Сталі людзі вазіць каменне з навакольных вёсак. Чысцяць поле і зарабляюць грошы, бо за кубаметр камення плаціцца каля 200 злотых. А Раён эксплуатацыі публічных дарог стаў будаваць многа новых дарог. Пабудавалі з Крынак у Супрасль і многа іншых. Каменне з гэтай крушаркі едзе нават у іншыя ваяводства.

Віт



НОВОШТА?

Новашта зіма,
ды руні пад снегам заснулі?
Няўжо нездарма,
каб сэрцам лепш весну пачулі?

Новашта нам зло,
Новашта бывае расстанне?
Няўжо памало —
каб зноў пачалося каханне?

Не знаю чаму,
бы вочы гарэць перасталі...
На твары зіму
гадамі барозны праклалі...

Няўжо бы знарок,
каб новаму жыццю ад світанья?
Мінае дзянёк,
каб зноў даць прывітанне?

Новашта тады
так хутка вясна прамінае?
Чаму малады
не можа квітнець, як жадае?

Ды як не кажы —
здаецца, бы шчасця за мала...
Новашта так жыць,
каб цешыць жыццё перастала?..

У. Шклярчук

ПАСЛЯ ДОЎГАГА ПАДАРОЖЖА

Ішоў.
Спакойны летні вечар.
Першы раз прылядаўся
прадметам у вітрыне.
Усё было вокам яго, і ён,
бы ў грамадзе прадметаў,
людзей, дамоў, вуліц.

Ішоў у дом.
Ціхая радасць выпаўняла
яго галаву, як цёплая імгла.
Быў ён раніцай разбуджаны,
з ціхай радасцю.

Вечаслаў Яновіч, Беласток

падначаленых рабаваць мірнае насельніцтва і падносіць яму, «бацьку», падарункі, якія ён часцей за ўсё прапіваў. З дапамогай сваіх сяброў-сабурэлінікаў і брата Іосіфа Булак-Балаховічу ў кастрычніку 1918 года ўдалося скіліць на бок Юдзеніча эскадроны палка. Перабежчык заснаваў у Пскове, атрымаў званне палкоўніка, а праз месяц — і званне генерал-маёра.

Цяпер новаспечанаму генералу ніхто не перашкаджаў рабаваць і забіваць, п'ястваваць і дэбашырыць. Авантурыст і прайдзісвет палічыў сябе вялікім военачальнікам і дзяржаўным дзеячом... Ён выдаваў «уласныя» законы, арганізаваў друкаванне фальшывых грошай. П'яны (а цяпер ён рэдка бываў) Булак-Балаховіч падпісваў такія дакументы, якія выклікалі смех ва ўсім войстве Юдзеніча. У дасье на Балаховіча Арлоўскі не без усмешкі прачытаў адзін такі «дакумент». «Дадзена сіе палкоўніку Стаякіну, — гаварылася ў дакуменце, — што дазваляецца яму ўступіць у шлюб з Маланнай Прохаравай аж да вяртання яе мужа. Прычым скасавання гэтага шлюбу можа быць таксама з'яўленне ў Пскове жонкі палкоўніка Стаякіна. Генерал-маёр Булак-Балаховіч».

(Працяг будзе)

Дашоўцы найлепшыя

На спартыўнай пляцоўцы пачатковай школы ў Палічнай быў разыграны чэмпіянат гміны Кляшчэлы пачатковых школ па футболе. Удзел прынялі каманды Палічнай, Сакоў, Кляшчэлы і Дашоў.

Розыгрышы праходзілі на высокім узроўні. Чэмпіянат заваявала каманда з Дашоў. Дашоўцы выйгралі з Кляшчэлы 1:0 — гол Гаеўскага, і з Сакамі 2:1 — голы Гакарскага і Гаеўскага. Матч Палічнай скончыўся з лікам 1:1 — гол Маркевіча.

У Дашах — дружная і многаабіячая каманда. Яе асноўны склад: Сельвановіч, Рашчэнка, Гапанюк, Пюркоўскі, Леўчук, Жаркевіч, Гакарскі, Пічолла, Пікуцін, Гаеўскі, Скачко. Быць можа, з гэтых хлопцаў вырастуць новыя любанскія, лятны ці шармахі.

Каманду вядзе настаўнік фізкультуры Міхал Рачкевіч. **Марко**

Ведае, што людзям трэба

Два гады таму ў Бандарах Міхал Грыба, закончыўшы механічны тэхнікум, рашыў адкрыць слёсарскі варштат. Некаторыя, больш дасціпныя, пасмейваліся: «Што ён тут на вёсцы будзе рабіць, што ён тут заробіць?». Малады чалавек не пераняўся гэтым, толькі ўздымаў шпарка за работу. Маладога спецыяліста хутка пачалі завальваць работай. Даведаліся акалічныя гаспадары, ды не толькі яны, што яму можна даверыць кожную работу.

Раней трэба было ехаць у Міхалова або ў Гайнаўку, каб што-небудзь зрабіць, ці наладзіць. А цяпер на месцы. Да яго едуць цяпер людзі з Нарвы, Нараўкі, Мусева, Ялоўкі, Баброўнік і Міхалова. Хваляць людзі салідную работу хлопца. Як відаць, можна жыць і на вёсцы — абы толькі з галавою.

Кліент

Непарадкі на станцыі ПКС у Бельску

У Бельску кожны дзень ад самай раніцы з'яжджаецца многа аўтобусаў ПКС. А вось з ад'ездам, дык цэлая бяда. А найгорш ад'ехаць ПКС-ам з бельскай станцыі. Кожнага аўтобуса ў Бельску чакае мноства людзей, не заўжды можна ўсіх і забраць. Таму кандуктары прапуюць толькі тых, хто ўжо купіў на станцыі білеты, або з месцамі. Але зноў купіць гэтыя білеты надта з цяжка, бо на станцыі ПКС, якая змяшчаецца разам са станцыяй ПКП, білеты ПКС прадае толькі адна каса, перад якой заўсёды стаіць натоўп людзей. І нерваў трэба страціць тут ня мала. Вось стаіш у чарзе і думаеш: не дачакаюся, а мо пакуль дайду да касы, то і аўтобус уцячэ...

А калі ўжо нават маеш білет, зноў няма ўпэўненасці, ці паедзеш. Бо ПКС нерэгулярна ездзіць, бо часта бывае і так, што на вызначаную гадзіну не прыедзе. Чакаеш тады другога. А другі зноў забірае тых пасажыраў, якія маюць білеты на яго гадзіну, а тых, што не паехалі ранейшым, не прымае. Вось табе й маеш, такі парадак!

Трэба было б зрабіць усё ж такі нейкі парадак з ПКС-амі, а таксама і з білетами на станцыі ў Бельску.

М. Матвеев

Дзе? што? калі?

10.04.76 г. на дарозе Арэшкава-Пескі, што ў Гайнаўскай гміне, Аляксандр Г., які жыве ў Кляшчэлах, неасцярожна ехаўшы матацыклам, перакінуўся ў роў, у выніку чаго зламаў правую нагу. Параненага завезлі ў бальніцу.

11.04.76 г. а 12.45 гадзіне дня ў Беластоку непадалёку ад Фастаў матацыкліст Андрэй В. ў выніку неасцярожнай язды перакінуўся ў роў. Паранены Андрэй апынуўся ў бальніцы, а матацыкл згарэў.

10.04.76 г. а 15 гадзіне непадалёку ад Аўгустова, што ў Бельскай гміне, згарэла 2,015 га трохгадовага лесу. Страты панеслі 7 гаспадароў гэтай жа вёскі.

19.04.76 г. ў вёсцы Вяленічы, гміна Гарадок, Іван В., які ехаў матаролерам, перакінуўся. Цяжка параненага завезлі ў бальніцу.

17.04.76 г. Іван С., гаспадар з вёскі Крыва, што ў гміне Орля, выпаліў сухую траву і з-за гэтага спаліў 1 га сасновага лесу на страту праваслаўнай парафіі ў Шчытах.

У Белавежы

Даволі добра распачаўся гэты год у белавежскім турызме. У першым квартале налічана ў Белавежы каля 14 тысяч экскурсантаў, г. зн. на 3 тыс. больш, чым у аналагічным перыядзе мінулага года. Найбольшы рух, дзякуючы зімовым каникулам, быў ад паловы студзеня да канца другой декады лютага. Не падвяла таксама пагода. Было многа снегу. Для прыездных турысцкае бюро ПТТК арганізавала экскурсіі на санках, спалучаныя з пячэннем каўбасак пры лясным кастры ва ўрочышчы Старая Белавежа. Моладзь магла катацца на лыжах, каньках, санках. Палацовы ўзгорак ад світу да ночы гучаў сотнямі галасоў.

„Раззлаваліся“ на Белавежу толькі замежныя турысты. Калі ў першым квартале 1975 г. прыехала іх сюды звыш 350 чалавек з 28 дзяржаў, то ў першым квартале 1976 г. — усяго каля 200 асоб з 14 дзяржаў. Цяжка прадбачыць, ці гэтае змяненне працягнецца ў далейшых месцах — пачатак настройвае песімістычна. Як заўжды, найбольш ехалі немцы, англічане, французы, рускія і амерыканцы.

Ідзе апошняя падрыхтоўка да прыёму турыстаў у белавежскіх гасцініцах і рэстаранах. Адноўлены, упарадкаваны яны. ПТТК паставіла інфармацыйныя дошкі.

Турысцкі сезон пачнецца ў першай декадзе мая. Толькі, каб пагода не падвяла. Аб яго ходзе будзем інфармаваць сістэматычна.

П. Байко

Дзіўная крама

На вуліцы Вызвалення № 22 ў Гайнаўцы знаходзіцца крама. Дзіўная гэта крама. Можна не толькі сама крама, колькі яе прадаўчыца. Абвешта ў дзвярах інфармуе, што крама павінна адкрывацца а 6 гадзіне раніцы. Павінна! Тым часам невядома па якой прычыне прадаўчыца адкрывае яе а паўсёмай, а то і пазней. У выніку гэтага амаль штодзень пад крамай стаіць раніцай чарга чакаючых несур'ёзнага працаўніка.

Пара звярнуць увагу аддзелу ВСС у Гайнаўцы, што пунктуальнасць датычыцца нас усіх.

Сядзем

АЖЫЛА ДЗЕЙНАСЦЬ ФАН У ШУДЗЯЛАВЕ

У сакавіку г.г. наступіла рэарганізацыя гмінага камітэта ФАН у Шудзялаве. Старшынёй выбраны Міхася Альховіка з Шудзялава — актыўнага члена ЗСЛ, ужо ён на пенсіі, затое, больш мае цяпер часу на грамадскую працу ў ФАН. На першым сходзе быў апрацаваны план працы на 1976 год.

Віт



Кастусь Маркевіч, Дашы. Прапановы адкрыць куткі цікавых дат і фатаграфічны спадабаліся нам. З першым справа простая, з другім — усё залежыць ад чытачоў (ці будучы дасягнецца фатаграфія). Паспрабуем увесці. Галаваломкі ўвядзем, калі забеспечымся адпаведным матэрыялам. Адносна рубрыкі „Беластоцкія вёскі“, дык у нас жа ёсць „Краязнаўчы слоўнік“.

Э. Вайсковіч, Гайнаўка. Аб вайшай справе мы паведамілі ў Ваяводскую экспедыцыю прэсы ў Беластоку.

Я. Стэпанюк, Нараў. Вайшай справай мы зацікавіліся, але прыйдзецца вам крыху пачакаць.

В. Б., Гайнаўка. У будучыні адной і той самай інфармацыі (у тым выпадку аб збіранні сухога хлеба) не высылаць у дзве рэдакцыі. Мы чыталі яе ў іншай газеце і не будзем друкаваць.

Васіль Плева, вёска Ляды (гміна Чыжы). Ваша пісьмо мы атрымалі, дзякуем.

Рыгор Хворас, солтыс вёскі Збуч (гміна Чыжы). Вайшай справай мы зацікавіліся. Усё апісанае правяралі на месцы.

Жыхар вёскі Луплянка (гміна Шымкі). Выпіска „Ніва“ вы можаце і на пошце. Туды вы і звярніцеся.

Начальнік паштовых устаноў у Чыжах і Старым Корніне. Найлепшым прапагандыстам „Нівы“ мы прызначылі ўзнагароды. Аб іх мы пісалі ў мінулым нумары.

Абое старыя: муж Е. (75 год) і жонка Ф. (76 год). Падайце свае прозвішчы і адрас, тады вам адкажам. (цр)

Курсы і экзамены

У Дубічах Царкоўных 20 удзельнікаў курсу па сельскай гаспадарцы, прыступілі да экзаменаў і паспяхова яго здалі. Кожны атрымаў дакумент. Многія намераны не спыняць вучобу, а далей вучыцца ў сельскагаспадарчым тэхнікуме — заочно.

На гэты курс хадзілі маладыя людзі з вёсак: Дубічы Царкоўныя, Грабавец, Тафілаўцы, а больш палавіны ўдзельнікаў складалі жанчыны. Курс вяла працаўнік сельскагаспадарчай службы гміны Дубічы Царкоўныя Раіса Старасельнік. Варта яшчэ напамінаць, што ў Дубічах Царкоўных праводзіцца таксама вечаровая студыя па сельскай гаспадарцы.

*

У Дубічах Царкоўных закончыўся курс грамадска-палітычных ведаў. Хадзілі на яго пераважна маладыя жанчыны і яны атрымалі адпаведныя пасведчанні. Гэта яшчэ адзін доказ, што нашы жанчыны ўсё больш цікавіцца палітыкай.

М. Панфілюк

РАЗВІТАННЕ ПЕНСІЯНЕРАУ

У чыгуначнай Чаромсе ёсць добры звычай — развітвацца з працаўнікамі, якія адыходзяць на пенсію.

Мне прыйшлося пабываць у апошні час на такой сустрэчы, калі на пенсію адыходзіла Антаніна Багач — працаўніца станцыі Чаромха. Антаніна Багач у часе сваёй працы на ПКП карысталася вялікай пашанай сярод калег, як член партыі ўдзельнічала ў грамадскай працы. Была ўзнагароджана значком „Перадавы чыгуначнік“. На развітанне яе сыходзіла многа асоб. Прысутнічалі начальнік станцыі і яго намеснікі, старшыня прафсаюза чыгуначнікаў. Панавала цёплая і сардэчная атмасфера, доўга не змаўкалі песні.

Ул. Сідарук

ПЕДАГАГІЧНЫЯ КАНФЕРЭНЦЫІ

Адным з важнейшых спосабаў павышэння ведаў працуючых настаўнікаў з'яўляюцца педагагічныя канферэнцыі, якія арганізуе Саюз польскіх настаўнікаў. Настаўнікі груп сельскагаспадарчых школ у Бельску праводзіць іх сумесна з настаўнікамі Медыцынскага ліцэя. У гэтым школьным годзе адбылося ўжо шэсць такіх канферэнцый. На іх абмяркоўваліся важныя для настаўнікаў праблемы: будаўніцтва развітага сацыялістычнага грамадства, уплыў індывідуальнасці настаўніка на індывідуальнасць вучня, культура сумеснага жыцця ў настаўніцкіх групах і г.д.

Заняткі праводзіцца семінарным метадам. Добра было б калі-некалі ў рамках заняткаў паглядзець і фільм, і дыяпазітывы, паслухаць радыё ці паглядзець тэлеперадачу. Добра было б таксама паехаць часам у іншыя школы ці ў цікавейшыя гістарычныя месцы.

Мікалай Няплоха

У АДКАЗ НА НАШУ КРЫТЫКУ

ПРА ЗУБАЎСКІЯ РАВЫ

Вось адказ аддзела сельскагаспадарчых інвестыцый Ваяводскага ўпраўлення ў Бельску Падлянскім на нашу публікацыю „Людскія грошы плывуць, а вада не хоча“. Была гутарка аб тым, што меліярацыйныя равы ў вёсцы Зубава не дагледжаны. Аўтар пісаў, што калі гаспадары самі чысцілі равы, было лепш. Чыя ж тут праўда — разбірацца самі.

W odpowiedzi na notatkę prasową pt. „Pieniądze ludzi płyną, a woda nie chce“ z dnia 24.1.76 r., Wojewódzki Zarząd Inwestycji Rolniczych Oddział w Białym Podlasku po sprawdzeniu w terenie wyjaśnia, że rowy w ubiegłym roku były przekonywane przez obkosenie skarp i usunięcie kożucha roślin pływających, co zapewniło odpływ wody.

Konserwacja rowów przez odmulenie jest zaplanowana do wykonania w r. b.

Jednocześnie Oddział wyjaśnia, że czyszczenie rowów przez rolników było wykonywane, lecz nie zdało egzaminu, ponieważ każdy użytkownik czyścił w różnych terminach, a niektórzy w ogóle nie czyścili, co rzeczywiście utrudniało odpływ wody.

W związku z tym zaszła konieczność powołania spółki wodnej i wykonanie konserwacji urządzeń melioracyjnych sposobem zorganizowanym pod nadzorem służby melioracyjnej.

Kierownik
inż. Jan Iwanik

„Niwa“ — Tygodnik RSW „Prasa—Książka—Ruch“. Skł. poczt. 149. 15-950 Białystok. TELEFON 2-32-41. Wydawca Przedsiębiorstwo Wydawniczo-Kolportażowe RSW w Białymstoku. PRENUMERATA: Oddziały „Ruchu“, urzędy pocztowe i listonosze. Indeks 36911/36971.

„Niwa“
№ 19 (1054)9 мая 1976 г.
7 стар.

Імпрітумар

Палец у трубе

Задарылася гэта як на злосьць таты, калі Дорж быў у кватэры зусім адзін. Ён пацуў журчанне вады, узняў во-чы і ўбачыў, што труба цэнтральнага апышчэння пера-ўтварылася ў маленькі фантан. Дорж крывінуў са злос-ці, падскочыў да радыёапарата і хацеў зацінуць дзярку па-лоніно, ды горава вада толькі апырскала яму твар. Та-ды ён паспрабаваў усунуць у дзярку палец. Пальчы было торада, але затое фантан сціх. Свабоднаю рукою Дорж падцігнуў да тэлефона і пазваніў у рамонтную кантору. Прыемны жаночы голас папраціў яго дакладна прадэк-таваць свой адрас і даць сваю ручку.

— Не магу, — застагнаў у трубку Дорж, — я не магу выцігнуць палец з трубы.

— Не строіце жартаў, — строгая сказала жанчына з канторы, — я праціу не вас, а праціу зусім іншае. Дзя-кую...

— За што? — здзіўляўся Дорж.

— Я дзякую не вам, а таму, хто даў мне ручку. Пяўта-рыце, калі ласка, свой адрас.

— Я яго ўжо прадэктаваў.

— Тады ў мяне не было ручкі. Зрэшты, калі вы...

Ён спекам прадэктаваў свой адрас. Палец памалу ва-рыўся ў трубе.

— Хутэй! — крывінуў Дорж. — Я больш не магу!

— Не можаце — не звяніце, — разважліва сказала жанчына.

— Магу, магу! — крывінуў Дорж.

— Вось бачыце. Дык што ў вас, вы кажаце, задарыла-ся?

— Труба ломнула, і я заткнуў яе пальцам. Яшчэ крыві-ну — і я больш не вытрымаю. Палец, напэўна, нама ўжо наогул.

— Ёсць, — уліўлена сказала жанчына, — не было б — тады вада цягла б. Дык вам што трэба?

— Слесар! — завыў Дорж.

— Зараз дам трубку.

— Ды ён мне пацэраў жылы, а не па тэлефону.

— Ён кажа, што ісці далёка і лепш ён будзе кіраваць вамі па тэлефону.

— У мяне варыцца палец...

— Слесар пыце, які менавіта.

— Указаліны, — зазвоніў Дорж.

— Слесар кажа, што трэба час ад часу мінучы паль-цы.

Дорж ацуў, што вось-вось страціць прытомнасць, і тут у галаву яму прыйшла выдатная ідэя. Спінуўшы зубы, ён набраў нумар "Хуткай дапамогі". Машына прыйшла праз пяць хвілін. Яшчэ праз некалькі хвілін па-лец Доржа быў выцягнуты з трубы, а дзярка нарэйна зачынулася.

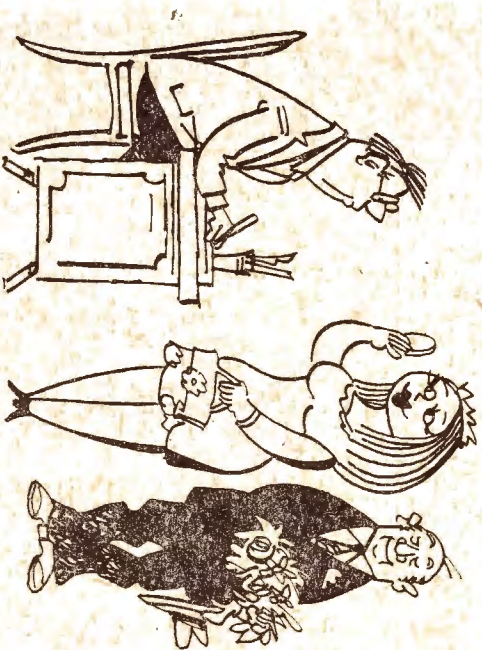
— Вылікае дзякуй, — сказаў Дорж, — я ўсім раскажу, як вы мне выратавалі.

— У ніякім выпадку не рабіце гэтага, — узмаціўся ле-кар.

— Дык чагу ж?

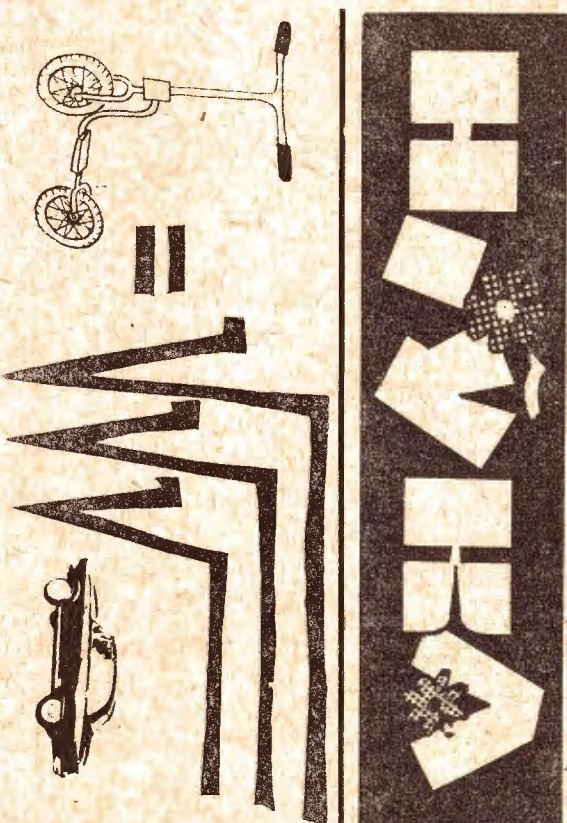
— Таму што таты ўсе пачнуць выклікаць нас замест санітарнага.

М. Гурэц
(Мягколія)



— Вы ўпершыню выдзіраеце замкіж?

— Але! Сёння першы раз!



АБ КНІГАХ

— Чаму многія людзі не вырта-юць пазычаныя кнігі? — спыталі Сафіра.

— Таму што лютэй прысвоіць кнігу, чым увесці яе змест.

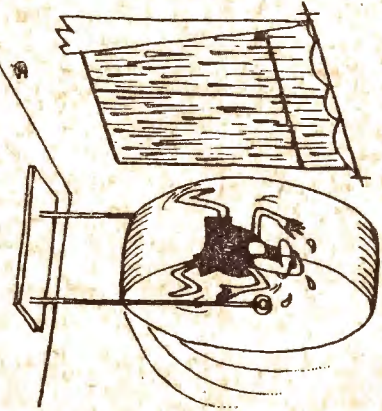
ВОКА ЗА ВОКА

Ехаў Кастусь у горад. Жонка наказала: — Купі мне бутлы. Кастусь прашы расстраціў, дельз наскрб на басаножкі. Као нейк апраўдацца, сказаў жонцы: — Водзі не было, затое велыкі рэйкую рэч узай.

— А я для цябе, любі, яшчэ радэйшую рэч падрыхтавала — адказала жонка і паставіла на стол паклінку кісёлку.

З ЖЫЦЦА ХАРЫТОНІШЫНАГА АЛЕШКІ

— Дарэка Удз, я хацеў бы прайсці ўсе жыццё разам з вамі... — Прайдзі? Дык у вас жа ёсць аўтамабіль.



Раніца пачынаецца з прабежкі.

ПЕШІ ПА ЗАДКАХ

Па просьбе Анні Трапач-віч з Беларуска жывучым пещ-но Аленышкі Асецкай

Око за око

Мне любіе такіх, со скрапі са w młości, i oszczędziła serca skarb, ja wolę dzieci, niż smutne konieźności, za szklankę wina, ja stawiam cały bat.

Око за око, заў за заў, serce za serce, i tich za dion, slowo za slowo, maj za maj, a ty mi tylko, a ty mi tylko, siebie daj...

Ja może jestem, za bardzo uczciowa, i w pewnych sprzawach szuki bił, lez mówię ci, już taka stara słowa, czy wato nagle po diabie zmieniła sty...

Око за око заў за заў...

Gdy byłam stara, to miałam wprawy, czy to wurała powie — tak, a dżi po prostu, ja kocham się w młości, jak w takim filmie od ośmiemst lat...

Око за око заў за заў...

НА ШЫРОКІМ СВЕДЭ

— Я хачу ўсынавіць трохмеснае англій-жае дзіце, — заявіла нейк Жанета свайму мужу.

— Што ты будзеш з ім рабіць?

— Калі яно пачне таварыць, я буду ву-чыцца ў яго англій-скай мове.

У габраўта сапа-ваўся тэлевізар. Ад-люстраванне на экра-не ёсць, а туюку нама. — Жонка, — ска-заў габравец, — зай-дзі да суседа і напра-сі, каб ён узмаціў тук у сваім тэлевіза-ры. Наш будзем тлі-дзец, а мыны слу-хаць.

Чапвэра сёброў зай-шлі ў кафе, селі за столик. Адзін з іх цырка ўздыкнуў. За ім уздыкнуў другі, трэці. Чапвэры аб-рыўся:

— Сябры, нешта ж увес час думаль толькі пра прошы!



— А вось і вясна, пазайміся першымі транзітарамі.

ПРЫКМЕТА

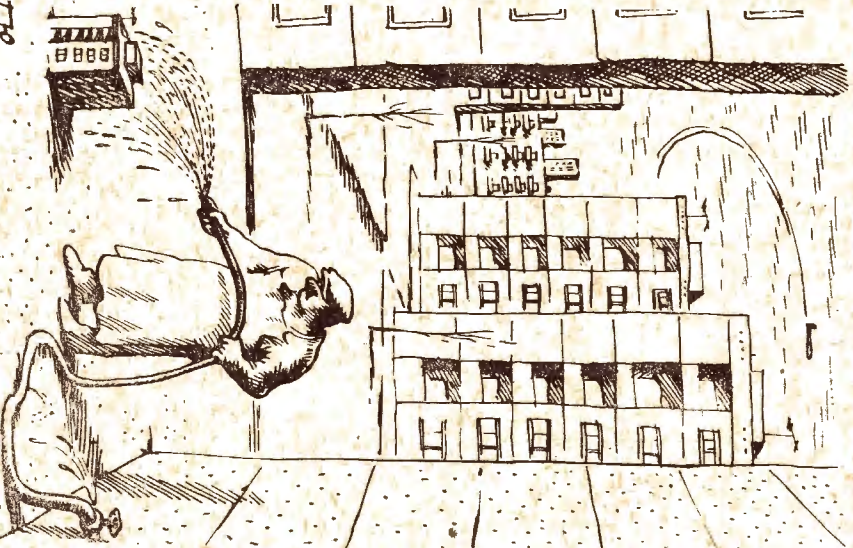
Прадэйшчыца кветак гаворыць сваёй сёброўцы: — Так, выдзіць, я зараз стага ўжо не такой прыгожай. — Чаму ж? — Мужчыны пачалі перадлічваць рэшту, якую я ім выдаю.

МІКОЛКА

— Дарэні сыноч, я п'ю за цябе! — Ты стары ўжо тата, лепей я сам...

ПРЫЧЫНА

— Начальнік прапнаў мяне з работы. Не, не, не з-за таго, што я спаву, а та-му, што хроп. Гэта яго будзіла.



ГАРАДСКІЯ ЗАРЫСОУКІ



САБАЧАЯ МОДА

Парыжскія заканадаўцы мод не толькі славяцца на-вейшымі модай апратку сус-ветнага, так сказаць, значэн-ня, але і супермоднай саба-чага прызнання.

Парыжская амерыканская фір-ма Мары Дем'ер з'яўляецца адзінай у свеце вытворцай акунтраў для... катроў і са-бак. Фірма выпускае акун-ры не толькі для жывёл, якія маюць прыныт зрок, але і сонцахоўныя і прылехоў-ныя акунры.

НЕВЫСПЕЧНАЯ РАБОТА

У Англіі, дзе расце бес-прэцоўе, намядаецца незвы-чайная з'ява. Пакідваюць ра-боту па ўласнаму жадацню тым, хто заняты работай. У прыдатнасці выдзіцелі і кан-дуктары аўтобусаў.

Справа ў тым, што гэтаея работа ўста небыспечнай асаблівая ў вычурнаю і нач-ную пару. У замінным го-дзе на аўтобусах на вуліцах крывіны было зроблена больш дзвюх тысяч уворонных на-падуў, а толькі за памятну кандуктараў аўтобусаў.

ПРЫВЕРНУЦЬ

Пашкадаваў аднойчы Зайца Деву, — палілаў, а пасля з вушамі з'еў.

А. Часоўнік



Трымай сабе ў руках, інакш гэта зробіць іныкі.